
DEWALT®

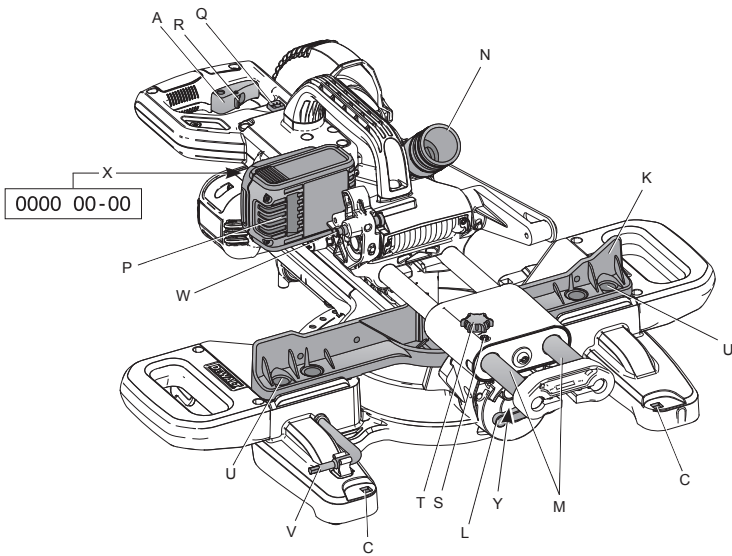
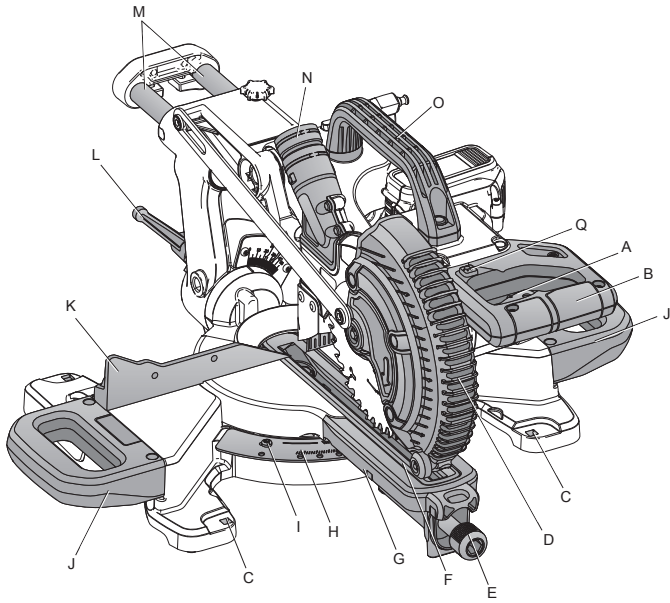
XR LI-ION

511114-00 SK

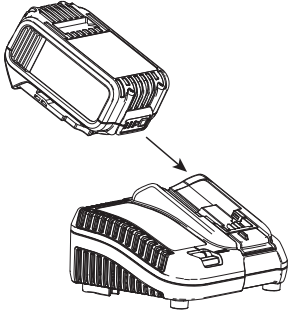
Preložené z pôvodného návodu

DCS365

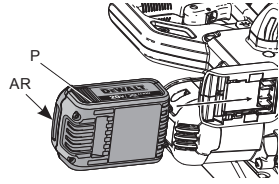
Obrázok 1



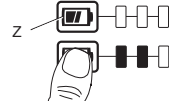
Obrázok 2



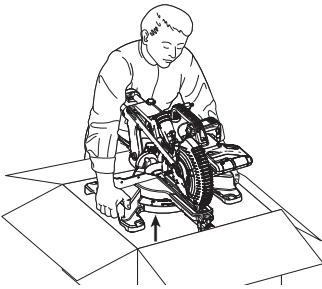
Obrázok 3



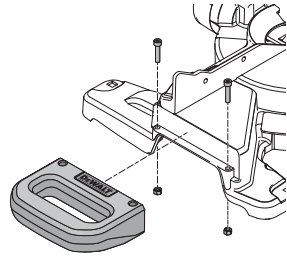
Obrázok 3A



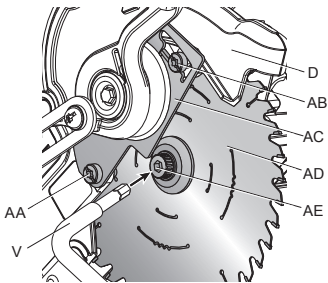
Obrázok 4



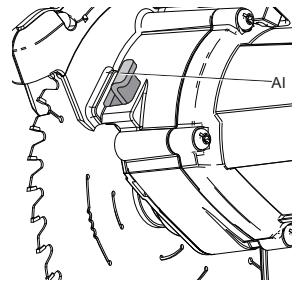
Obrázok 5



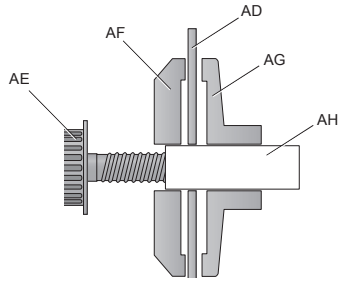
Obrázok 6A



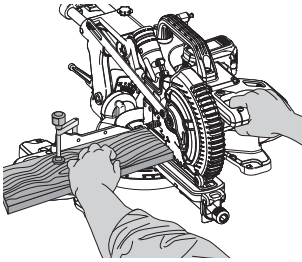
Obrázok 6B



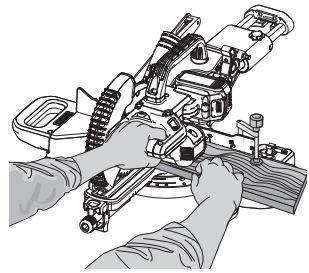
Obrázok 6C



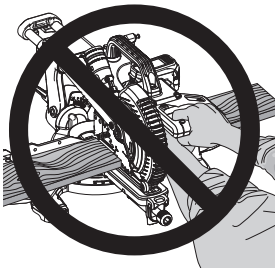
Obrázok 7A



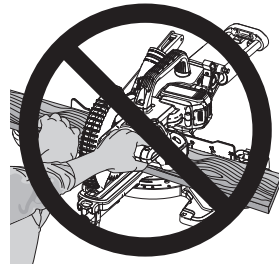
Obrázok 7B



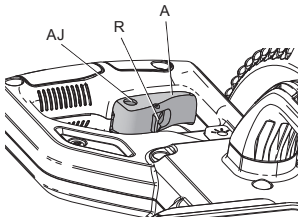
Obrázok 7C



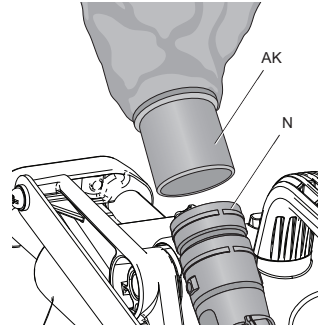
Obrázok 7D



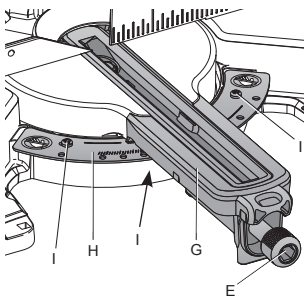
Obrázok 8



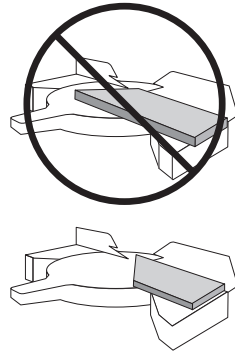
Obrázok 9



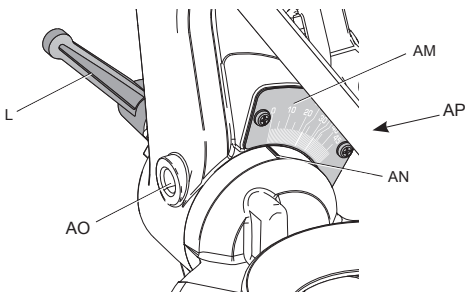
Obrázok 10



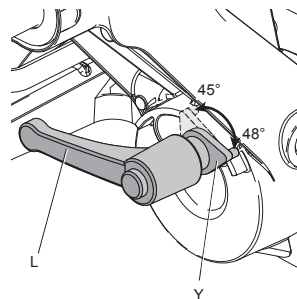
Obrázok 11



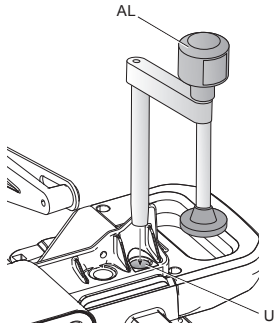
Obrázok 12A



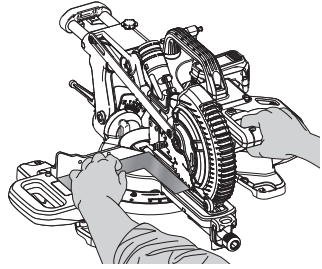
Obrázok 12B



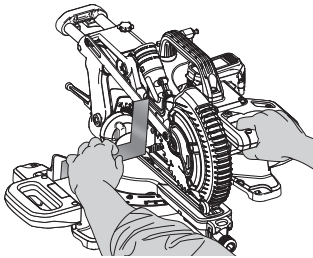
Obrázok 13



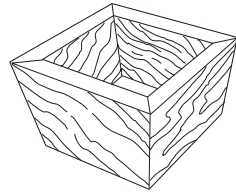
Obrázok 14



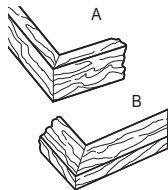
Obrázok 15



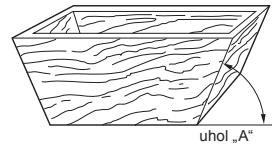
Obrázok 16



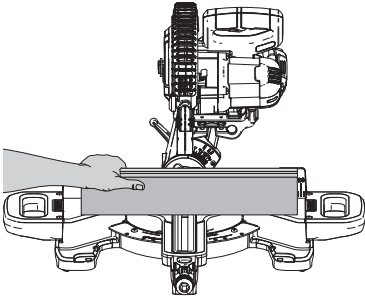
Obrázok 17



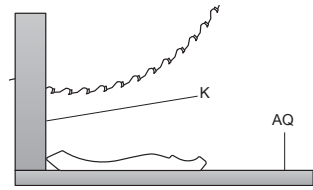
Obrázok 18



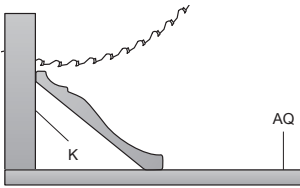
Obrázok 19



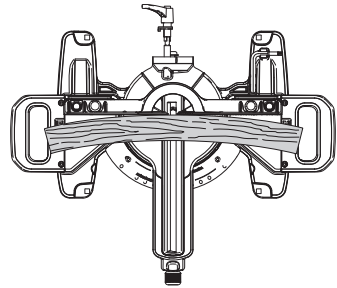
Obrázok 20



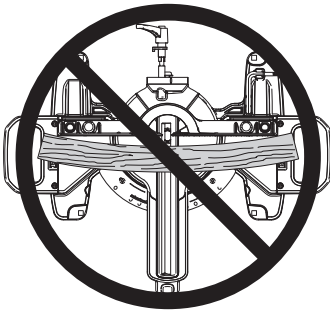
Obrázok 21



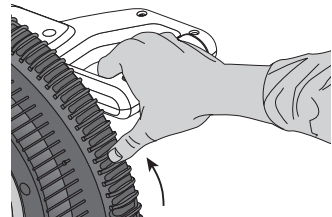
Obrázok 22



Obrázok 23



Obrázok 24



POSUVNÁ POKOSOVÁ PÍLA PRE KOMBINOVANÉ REZY DCS365 NAPÁJANÁ AKUMULÁTOROM

Blahoželáme Vám!

Zvöllli ste si náradie značky DEWALT. Roky skúseností, dôkladný vývoj výrobkov a inovácie vytvorili zo spoločnosti DEWALT jedného z najspoľahlivejších partnerov pre používateľov profesionálneho elektrického náradia.

Technické údaje

		DCS365	
Napájacie napätie	V	18	
Typ		1	
Typ akumulátora		Li-Ion	
Priemer pilového kotúča	mm	184	
Priemer upínacieho otvoru	mm	16	
Hrúbka pilového kotúča	mm	1	
Maximálne otáčky pilového kotúča	min ⁻¹	3 750	
Maximálna kapacita pričného rezu - 90°	mm	50	
Maximálna kapacita pokosového rezu - 45°	mm	35,3	
Pokosový rez (maximálne polohy)	ľavý	45°	
	pravý	45°	
Šikmý rez (maximálne polohy)	ľavý	48°	
	pravý	0°	
ľavý pokos 0°			
Výsledná šírka pri maximálnej výške 50 mm	mm	250	
Výsledná výška pri maximálnej šírke 90 mm	mm	15	
ľavý pokos 45°			
Výsledná šírka pri maximálnej výške 50 mm	mm	176	
Výsledná výška pri maximálnej šírke 90 mm	mm	8	
pravý pokos 45°			
Výsledná šírka pri maximálnej výške 50 mm	mm	176	
Výsledná výška pri maximálnej šírke 90 mm	mm	8	
ľavý šikmý rez 45°			
Výsledná šírka pri maximálnej výške 35 mm	mm	250	
Čas automatického zastavenia pilového kotúča	s	< 10	
Hmotnosť bez akumulátora	kg	10,5	

Hodnoty týkajúce sa hlučnosti a vibrácií (priestorový vektorový súčet) podľa normy EN 62841-3-9:

L _{PA} (úroveň akustického tlaku)	dB(A)	88
L _{WA} (úroveň akustického výkonu)	dB(A)	93
K (odchýlka uvedenej hodnoty týkajúcej sa hluku)	dB(A)	2,0

Hodnota vibrácií a_h = m/s² < 2,5

Odchýlka K = m/s² 1,5

Veľkosť vibrácií uvedená v tomto dokumente bola meraná podľa normalizovaných požiadaviek, ktoré sú uvedené v norme EN 62841-3-9 a môže sa použiť na porovnanie jedného náradia s ostatnými. Táto hodnota sa môže použiť na predbežný odhad vibrácií pôsobiacich na obsluhu.



VAROVANIE: Deklarované hodnoty vibrácií sa vzťahujú na určené štandardné použitie tohto náradia. Ak je však náradie použité na rôzne aplikácie s rozmanitým príslušenstvom alebo ak sa vykonáva jeho nedostatočná údržba, veľkosť vibrácií môže byť odlišná. Tak sa môže počas celkového pracovného času značne predĺžiť čas pôsobenia vibrácií na obsluhu.

Odhad miery pôsobenia vibrácií na obsluhu by mal taktiež počítať s časom, kedy je náradie vypnuté alebo kedy je v chode naprázdno a nevykonáva žiadnu prácu. Počas celkového pracovného času sa tak môže čas pôsobenia vibrácií na obsluhu značne skrátiť.

Zistite si ďalšie doplnkové bezpečnostné opatrenia, ktoré chránia obsluhu pred účinkom vibrácií, ako sú: údržba náradia a jeho príslušenstva, udržiavanie rúk v teple, organizácia spôsobu práce.

Akumulátor	DCB180	DCB181	DCB182
Typ akumulátora	Li-Ion	Li-Ion	Li-Ion
Napájacie napätie	V 18	18	18
Kapacita	Ah 3,0	1,5	4,0
Hmotnosť	kg 0,64	0,35	0,61

Akumulátor	DCB183/B	DCB184/B	DCB185
Typ akumulátora	Li-Ion	Li-Ion	Li-Ion
Napájacie napätie V	18	18	18
Kapacita Ah	2,0	5,0	1,3
Hmotnosť kg	0,40/0,45	0,62/0,67	0,35

Nabíjačka	DCB105		
Napätie siete V	230		
Typ akumulátora	10,8/14,4/18 V Li-Ion		
Približný čas nabíjania akumulátora min	25 (1,3 Ah)	30 (1,5 Ah)	40 (2,0 Ah)
	55 (3,0 Ah)	70 (4,0 Ah)	90 (5,0 Ah)
Hmotnosť kg	0,49		

Nabíjačka	DCB107		
Napätie siete V	230		
Typ akumulátora	10,8/14,4/18 V Li-Ion		
Približný čas nabíjania akumulátora min	60 (1,3 Ah)	70 (1,5 Ah)	90 (2,0 Ah)
	140 (3,0 Ah)	185 (4,0 Ah)	240 (5,0 Ah)
Hmotnosť kg	0,29		

Nabíjačka	DCB112		
Napätie siete V	230		
Typ akumulátora	10,8/14,4/18 V Li-Ion		
Približný čas nabíjania akumulátora min	40 (1,3 Ah)	45 (1,5 Ah)	60 (2,0 Ah)
	90 (3,0 Ah)	120 (4,0 Ah)	150 (5,0 Ah)
Hmotnosť kg	0,36		

Nabíjačka	DCB113		
Napätie siete V	230		
Typ akumulátora	10,8/14,4/18 V Li-Ion		
Približný čas nabíjania akumulátora min	30 (1,3 Ah)	35 (1,5 Ah)	50 (2,0 Ah)
	70 (3,0 Ah)	100 (4,0 Ah)	120 (5,0 Ah)
Hmotnosť kg	0,4		

Nabíjačka	DCB115		
Napätie siete V	230		
Typ akumulátora	10,8/14,4/18 V Li-Ion		
Približný čas nabíjania akumulátora min	25 (1,3 Ah)	30 (1,5 Ah)	40 (2,0 Ah)
	55 (3,0 Ah)	70 (4,0 Ah)	90 (5,0 Ah)
Hmotnosť kg	0,5		

Poistky:		
Európa	Náradie 230 V	10 A v napájacej sieti
Veľká Británia a Írsko	Náradie 230 V	3 A v zástrčke prívodného kábla

Definícia: Bezpečnostné pokyny

Nižšie uvedené definície opisujú stupeň závažnosti každého označenia. Prečítajte si pozorne návod na obsluhu a venujte pozornosť týmto symbolom.



NEBEZPEČENSTVO: Označuje bezprostredne hroziacu rizikovú situáciu, ktorá, ak jej nie je zabránené, povedie k spôsobeniu **vážneho alebo smrteľného zranenia**.



VAROVANIE: Označuje potenciálne rizikovú situáciu, ktorá, ak sa jej nezabráni, môže viesť k **vážnemu alebo smrteľnému zraneniu**.



UPOZORNENIE: Označuje potenciálne rizikovú situáciu, ktorá, ak sa jej nezabráni, môže viesť k **ľahkému alebo stredne vážnemu zraneniu**.

POZNÁMKA: Označuje postup **nesúvisiaci so spôsobením zranenia**, ktorý v prípade, že sa mu nezabráni, môže viesť k **poškodeniu zariadenia**.



Upozorňuje na riziko úrazu elektrickým prúdom.



Upozorňuje na riziko vzniku požiaru.

ES Vyhlásenie o zhode v rámci EÚ

SMERNICA PRE STROJOVÉ ZARIADENIA



POSUVNÁ POKOSOVÁ PÍLA PRE KOMBINOVANÉ REZY NAPÁJANÁ AKUMULÁTOROM DCS365

SPOLOČNOSŤ DEWALT týmto vyhlasuje, že tieto výrobky popisované v časti **Technické údaje** spĺňajú požiadavky nasledujúcich noriem: 2006/42/ES, EN 62841-1:2015, EN 62841-3-9:2014.

Tieto výrobky spĺňajú aj požiadavky smerníc 2004/108/EC (do 19. 4. 2016), 2014/30/EÚ (od 20. 4. 2016) a 2011/65/EÚ. Ďalšie informácie Vám poskytne zástupca spoločnosti DeWALT na nasledujúcej adrese alebo na adresách, ktoré sú uvedené na zadnej strane tohto návodu.

Nižšie podpísaná osoba je zodpovedná za zostavenie technických údajov a vydáva toto vyhlásenie v zastúpení spoločnosti DeWALT.



Markus Rompel
Riaditeľ technického oddelenia
DeWALT, Richard-Klinger-StraÙe 11,
D-65510, Idstein, Germany
30. 10. 2015



VAROVANIE: Z dôvodu obmedzenia rizika zranenia si prečítajte tento návod na obsluhu.

Všeobecné bezpečnostné pokyny na prácu s elektrickým náradím



VAROVANIE: Prečítajte si všetky bezpečnostné pokyny a bezpečnostné výstrahy. Nedodržanie uvedených varovaní a pokynov môže viesť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru a vážnemu zraneniu.

VŠETKY BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIA A POKYNY USCHOVAJTE NA PRÍPADNÉ ĎALŠIE POUŽITIE.

Termín „elektrické náradie“ vo všetkých upozorneniach odkazuje na Vaše náradie napájané zo siete (je vybavené prívodným káblom) alebo náradie napájané akumulátorom (bez prívodného kábla).

1) BEZPEČNOSŤ NA PRACOVISKU

- Udržujte pracovný priestor v čistote a dobre osvetlený.** Preplnený a neosvetlený pracovný priestor môže viesť k spôsobeniu úrazov.
- Nepracujte s elektrickým náradím vo výbušnom prostredí, ako sú napríklad priestory s výskytom horľavých kvapalín, plynov alebo prašných látok.** V elektrickom náradí dochádza k iskreniu, ktoré môže spôsobiť vznietenie horľavého prachu alebo výparov.
- Pri práci s náradím zaistíte bezpečnú vzdialenosť detí a ostatných osôb.**

Rozptyľovanie môže spôsobiť stratu kontroly nad náradím.

2) ELEKTRICKÁ BEZPEČNOSŤ

- Zástrčka prívodného kábla náradia musí zodpovedať zásuvke. Zástrčku nikdy žiadnym spôsobom neupravujte. Nepoužívajte pri uzemnenom elektrickom náradí žiadne upravené zástrčky.** Neupravené zástrčky a zodpovedajúce zásuvky znižujú riziko vzniku úrazu elektrickým prúdom.
- Nedotýkajte sa uzemnených povrchov, ako sú napríklad potrubia, radiátory, elektrické sporáky a chladničky.** Pri uzemnení Vášho tela vzrastá riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Nevystavujte elektrické náradie dažďu alebo vlhkému prostrediu.** Ak vnikne do elektrického náradia voda, zvýši sa riziko úrazu elektrickým prúdom.
- S prívodným káblom zaobchádzajte opatrne. Nikdy nepoužívajte prívodný kábel na prenášanie alebo posúvanie náradia a neťahajte zaň, ak chcete náradie odpojiť od elektrickej siete. Zabráňte kontaktu kábla s masťnými, horúcimi a ostrými predmetmi alebo pohyblivými časťami.** Poškodený alebo zapletený prívodný kábel zvyšuje riziko vzniku úrazu elektrickým prúdom.
- Pri práci s náradím vonku používajte predlžovacie káble určené na vonkajšie použitie.** Použitie kábla na vonkajšie použitie znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Ak musíte s elektrickým náradím pracovať vo vlhkom prostredí, použite napájací zdroj s prúdovým chráničom (RCD). Použitie prúdového chrániča (RCD) znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.**

3) BEZPEČNOSŤ OBSLUHY

- Zostaňte stále pozorní, sledujte, čo vykonávate a pri práci s náradím pracujte s rozvahou. Nepracujte s elektrickým náradím, ak ste unavení alebo ak ste pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov.** Chvilíka nepozornosti pri práci s elektrickým náradím môže viesť k vážnemu úrazu.
- Používajte prvky osobnej ochrany. Vždy používajte ochranu zraku.** Ochranné prostriedky ako respirátor, protišmyková pracovná obuv, prilba a chrániče sluchu, používané v príslušných podmienkach, znižujú riziko poranenia osôb.
- Zabráňte náhodnému zapnutiu. Pred pripojením zdroja napätia alebo**

pred vloženíím akumulátora a pred zdvihnutím alebo prenášaním náradia skontrolujte, či je vypínač v polohe „vypnuté“. Prenášanie elektrického náradia s prstom na vypínači alebo pripojenie náradia k napájaciemu zdroju, ak je vypínač náradia v polohe zapnuté, môže spôsobiť úraz.

- d) **Pred zapnutím náradia vždy odstráňte všetky kľúče alebo nastavovacie prípravky.** Nastavovacie kľúče ponechané na náradí môžu byť zachytené rotujúcimi časťami náradia a môžu spôsobiť úraz.
- e) **Neprekážajte sami sebe. Pri práci vždy udržujte vhodný a pevný postoj.** Tak je umožnená lepšia kontrola nad náradím v neočakávaných situáciách.
- f) **Vhodne sa obliekajte. Nenoste voľný odev alebo šperky. Dbajte na to, aby sa Vaše vlasy, odev a rukavice nedostali do kontaktu s pohyblivými časťami.** Voľný odev, šperky alebo dlhé vlasy môžu byť pohyblivými dielmi zachytené.
- g) **Ak sú zariadenia vybavené adaptérom na pripojenie odsávacieho zariadenia, zaistite jeho správne pripojenie a riadnu funkciu.** Použitie týchto zariadení môže znížiť nebezpečenstvo týkajúce sa prachu.
- h) **Dbajte na to, aby Vás Vaše znalosti získané z častého používania náradia nedostali do pocitu nadmernej istoty so sebou samým a aby nevedli k ignorácii princípov bezpečnosti pri práci s týmto náradím.** Lahkomyselnosť pri práci môže viesť v zlomku sekundy k spôsobeniu vážneho zranenia.

4) POUŽITIE ELEKTRICKÉHO NÁRADIA A JEHO ÚDRŽBA

- a) **Nepreťažujte elektrické náradie. Používajte na vykonávanú prácu správny typ náradia.** Pri použití správneho typu náradia bude práca vykonávaná lepšie a bezpečnejšie.
- b) **Ak nie je možné vypínač náradia zapnúť a vypnúť, s náradím nepracujte.** Každé elektrické náradie s nefunkčným vypínačom je nebezpečné a musí sa opraviť.
- c) **Pred nastavovaním náradia, pred výmenou príslušenstva alebo ak náradie nepoužívate, odpojte zástrčku prívodného kábla od zásuvky alebo z náradia vyberte akumulátor.** Tieto preventívne bezpečnostné opatrenia znižujú riziko náhodného zapnutia náradia.
- d) **Ak náradie nepoužívate, uložte ho mimo dosahu detí a zabráňte tomu, aby bolo**

toto náradie použité osobami, ktoré nie sú obznamované s jeho obsluhou alebo s týmto návodom. Elektrické náradie je v rukách nekvalifikovanej obsluhy nebezpečné.

- e) **Vykonávajte údržbu elektrického náradia. Skontrolujte vychýlenie alebo zablokovanie pohyblivých častí, poškodenie jednotlivých dielcov a iné okolnosti, ktoré môžu ovplyvniť chod náradia. Ak je náradie poškodené, nechajte ho opraviť.** Mnoho nehôd býva spôsobených zanedbanou údržbou náradia.
- f) **Rezné nástroje udržiavajte ostré a čisté.** Riadne udržiavané rezné nástroje s ostrými reznými ostriami sú menej náchylné na zanášanie nečistotami a lepšie sa s nimi pracuje.
- g) **Elektrické náradie, príslušenstvo, držiaky nástrojov atď. používajte podľa týchto pokynov a berte do úvahy podmienky pracovného prostredia a prácu, ktorú budete vykonávať.** Použitie elektrického náradia na iné účely, než na aké je určené, môže byť nebezpečné.
- h) **Udržujte rukoväti a všetky ovládacie prvky čisté, suché a neznečistené olejom alebo mazivami.** Klzké rukoväti a časti určené na uchopenie nezaručujú bezpečnú manipuláciu a ovládanie náradia v neočakávaných situáciách.

5) POUŽITIE AKUMULÁTOROVÉHO NÁRADIA A JEHO ÚDRŽBA

- a) **Nabíjajte iba v nabíjačke určenej výrobcom.** Nabíjačka vhodná pre jeden typ akumulátora môže pri vložení iného nevhodného typu spôsobiť požiar.
- b) **Používajte výhradne akumulátory odporúčané výrobcom náradia.** Použitie iných typov akumulátorov môže spôsobiť vznik požiaru alebo zranenie.
- c) **Pokiaľ akumulátory nepoužívate, uložte ich mimo dosah kovových predmetov, ako sú kancelárske sponky na papier, mince, kľúče, klinčeky, skrutky alebo iné drobné kovové predmety, ktoré môžu spôsobiť skratovanie kontaktov akumulátora.** Skratovanie kontaktov akumulátora môže viesť k vzniku popálenín alebo požiaru.
- d) **V nevhodných podmienkach môže z akumulátora uniknúť kvapalina. Vyvarujte sa kontaktu s touto kvapalinou. Ak dôjde k náhodnému kontaktu s touto kvapalinou, zasiahnuté miesto omyte vodou. Pri zasiahnutí očí**

zasiahnuté miesto umyte a vyhľadajte lekársku pomoc. Unikajúca kvapalina z akumulátora môže spôsobiť podráždenie pokožky alebo popáleniny.

- e) **Nepoužívajte akumulátory alebo náradie, ktoré sú poškodené alebo upravené.** Poškodené alebo upravené akumulátory môžu spôsobiť nepredvídateľné reakcie, ktoré môžu viesť k spôsobeniu požiaru, výbuchu alebo zraneniu.
- f) **Nevystavujte akumulátory alebo náradie pôsobeniu otvoreného plameňa alebo vysokých teplôt.** Pôsobenie otvoreného plameňa alebo teploty vyššej než 130 °C môže viesť k spôsobeniu explózie.
- g) **Dodržiujte všetky pokyny pre nabíjanie a nenabíjajte akumulátory alebo náradie mimo špecifikovaného rozsahu teplôt, ktorý je uvedený v tomto návode.** Nesprávne nabíjanie alebo nabíjanie pri teplotách mimo špecifikovaného rozsahu môže spôsobiť poškodenie akumulátora a zvyšuje riziko vzniku požiaru.

6) OPRAVY

- a) **Zverte opravu Vášho náradia iba osobe s príslušnou kvalifikáciou, ktorá bude používať výhradne originálne náhradné dielce.** Tým zaistíte bezpečnú prevádzku náradia.
- b) **Poškodené akumulátory nikdy neopravujte.** Servis akumulátorov môže byť vykonávaný iba výrobcom alebo v autorizovanom servise.

Bezpečnostné pokyny pre pokosové píly

- a) **Pokosové píly sú určené na rezanie dreva alebo výrobkov z dreva, nemôžu sa používať s rozbrusovacími kotúčmi na rezanie kovových materiálov, ako sú tyče, profily, svorníky atď.** Vznikajúci abrazívny prach spôsobí zablokovanie pohybujúcich sa dielov, ako je napríklad spodný kryt. Iskry vznikajúce pri abrazívnom rezaní spôsobia poškodenie spodného krytu, vložky stola a iných plastových dielov.
- b) **Ak je to možné, používajte na prichytenie obrobku svorky. Ak budete obrobok držať rukou, vždy musíte udržiavať svoju ruku vo vzdialenosti minimálne 100 mm od oboch strán pílového kotúča. Nepoužívajte túto pílu na rezanie obrobkov, ktoré sú príliš malé, aby mohli byť bezpečne upnuté alebo aby mohli byť držané rukou. Ak je Vaša ruka umiestnená príliš**

blízko pílového kotúča, hrozí zvýšené riziko zranenia pri kontakte s pílovým kotúčom.

- c) **Obrobok sa nesmie pohybovať a musí byť upnutý alebo musí byť opretý o vodidlo a stôl. Neposúvajte obrobok do pílového kotúča a nevykonávajte rezy voľne od ruky. Neupnuté alebo pohybujúce sa obrobky môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou, čo môže viesť k spôsobeniu zranenia.**
- d) **Pretlačte pílový kotúč obrobkom. Nepreťahujte pílu cez obrobok. Ak chcete vykonať rez, zdvihnite hlavu píly a pretiahnite ju nad obrobkom bez toho, aby ste vykonávali rez, spustíte motor, stlačte hlavu píly nadol a pretlačte pílový kotúč cez obrobok. Pri rezaní so zdvihnutým kotúčom je pravdepodobné, že sa pílový kotúč dostane na hornú časť obrobku a že dôjde k prudkému vymršteniu zostavy pílového kotúča smerom na obsluhu píly.**
- e) **Nikdy nekladte ruky cez určenú čiaru rezu pred alebo za pílovým kotúčom.** Uchopenie obrobku prekříženou rukou, to znamená držanie pravej časti obrobku ľavou rukou a naopak, je veľmi nebezpečné.
- f) **Ak sa pílový kotúč otáča, ani jednou rukou nesiahajte za vodidlo tak, aby bola Vaša ruka bližšie než 100 mm od pravej alebo ľavej strany pílového kotúča, aby ste odstránili zvyšky materiálu alebo z akéhokoľvek iného dôvodu. Blízkosť rotujúceho pílového kotúča pri Vašej ruke nemusí byť úplne jasná a môže dôjsť k Vášmu vážnemu zraneniu.**
- g) **Obrobok pred rezaním vždy skontrolujte. Ak je obrobok ohnutý alebo skrútený, upnite ho tak, aby bol otočený vonkajšou ohnutou časťou smerom k vodidlu. Vždy sa uistite, či medzi obrobkom, vodidlom a stolom nie je pozdĺž čiar rezu žiadna vôľa. Ohnuté alebo skrútené obrobky sa môžu krútiť a pri rezaní môžu spôsobiť zablokovanie pílového kotúča. V obrobku nesmú byť žiadne kince alebo cudzie predmety.**
- h) **Nepoužívajte túto pílu, pokiaľ nebude zo stola odstránené každé náradie, zvyšky dreva atď., s výnimkou obrobku. Malé nečistoty, kúsky dreva alebo iné predmety, ktoré sa môžu dostať do kontaktu s rotujúcim kotúčom, môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou.**
- i) **Reže vždy iba jeden obrobok. Viac obrobkov na sebe nemôže byť zodpovedajúcim spôsobom upnutých alebo**

zapretých a môžu spôsobiť zablokovanie pílového kotúča alebo posuv počas rezania.

- j) **Pred použitím zaistíte, aby bola táto pokosová píla namontovaná alebo postavená na rovnom a pevnom pracovnom povrchu.** Rovný a pevný pracovný povrch obmedzuje riziko spôsobenia nestability tejto pokosovej píly.
- k) **Plánujte si svoju prácu. Vždy, keď meníte nastavenie uhla šikmého alebo pokosového rezu, uistíte sa, či je správne nastavené nastaviteľné vodidlo, aby bola zaručená správna podpora obrobku a aby nedochádzalo ku kontaktu s pílovým kotúčom alebo s ochranným krytom.** S VYPNUTÝM náradím a bez obrobku na pracovnom stole prejdite s pílovým kotúčom kompletne simulovaným rezom, aby ste sa uistili, či nebude dochádzať k bráneniu jeho pohybu alebo k nebezpečnému kontaktu s vodidlom.
- l) **Pri obrobkoch, ktoré sú širšie alebo dlhšie než pracovný stôl, zaistíte zodpovedajúcu podperu, ako je napríklad predĺženie stola, stojan atď.** Pri obrobkoch, ktoré sú dlhšie alebo širšie než pracovný stôl pokosovej píly a ktoré nie sú riadne podopreté, môže dôjsť k ich sklonu. Ak sa odrezaný kus obrobku nakloní, môže zdvihnúť spodný kryt alebo môže byť vymrštený rotujúcim pílovým kotúčom.
- m) **Nevyužívajte ďalšiu osobu ako náhradu za predĺženie stola alebo za doplnkový stojan.** Nestabilná podpera obrobku môže počas prevádzky píly spôsobiť uviaznutie pílového kotúča alebo posuv obrobku, čo spôsobí priblíženie obsluhy a pomocníka k rotujúcemu pílovému kotúču.
- n) **Odrezávaný kus nesmie byť žiadnym spôsobom pritlačovaný k rotujúcemu pílovému kotúču.** Ak je odrezaný kus zaseknutý, napríklad dlžkovými dorazmi, mohlo by dôjsť k jeho zablokovaniu pílovým kotúčom a k jeho následnému prudkému vymršteniu.
- o) **Vždy používajte svorky alebo upínacie prípravky určené na zaistenie materiálov s kruhovým prierezom, ako sú tyče alebo rúrky.** Gulaté tyče majú tendenciu sa pri rezaní pretáčať, čo spôsobuje zakusovanie pílového kotúča a vťahovanie obrobku aj Vašich rúk do pílového kotúča.
- p) **Pred kontaktom s obrobkom počkajte, pokiaľ pílový kotúč nedosiahne**

maximálne otáčky. Týmto spôsobom je znížené riziko vymrštenia obrobku.

- q) **AK DÔJDE K ZABLOKOVANIU OBROBKU ALEBO PÍLOVÉHO KOTÚČA, IHNEĎ VYPNITE PÍLU.** Počkajte, pokiaľ sa úplne nezastavia všetky pohybujuce sa časti, a odpojte zástrčku kábla od sieťovej zásuvky alebo z náradia vyberte akumulátor. Potom uvoľnite zablokovaný materiál. Ak budete pokračovať v rezaní aj so zablokovaným obrobkom, môže dôjsť k strate kontroly alebo k poškodeniu pokosovej píly.
- r) **Po dokončení rezu uvoľnite hlavný vypínač, držte hlavu píly v spodnej polohe a pred odstránením obrobku počkajte, pokiaľ nedôjde k zastaveniu pílového kotúča.** Vkladanie rúk do blízkosti rotujúceho pílového kotúča je veľmi nebezpečné.
- s) **Kým nebude pri vykonávaní nekompletného rezu alebo pri uvoľnení hlavného vypínača hlava píly úplne v spodnej polohe, držte pevne rukoväť.** Brzdny účinok píly môže spôsobiť náhle stiahnutie hlavy píly smerom dole, čo môže viesť k spôsobeniu zranenia.

Ďalšie bezpečnostné pokyny pre pokosové píly



VAROVANIE: Nevkladajte akumulátor do náradia, pokiaľ si neprečítate a nenaštudujete všetky pokyny.

- **NEPRACUJTE S TÝMTO STROJOM,** pokiaľ nebude úplne zostavený a nainštalovaný podľa pokynov v tomto návode. Nesprávne zostavený stroj môže spôsobiť vážne zranenie.
- **POŽIADAJTE O RADU** vedúceho, inštruktora alebo inú kvalifikovanú osobu, ak nie ste kompletne oboznámení s použitím tohto stroja. Znalosti znamenajú bezpečnosť.
- **UISTITE SA,** či sa pílový kotúč otáča správnym smerom. Zuby na pílovom kotúči musia byť otočené v smere otáčania, ktorý je označený na píle.
- **DOTIAHNITE VŠETKY UPÍNACIE RUKOVÄTI,** skrutky a páky pred každým začatím práce. Uvoľnené svorky môžu spôsobiť vymrštenie dielov alebo obrobku veľmi vysokou rýchlosťou.
- **UISTITE SA,** či sú všetky pílové kotúče a upínacie prvky čisté, či sú prehlbené strany upínacích prvkov otočené k pílovému kotúču a či je riadne dotiahnutá upínacia skrutka pílového kotúča. Uvoľnený

- alebo nesprávne upnutý pílový kotúč môže spôsobiť poškodenie píly a zranenie osôb.
- **NEPOUŽÍVAJTE TENTO STROJ S INÝM NEŽ S URČENÝM NAPÁJACÍM NAPÄTÍM** pre túto pílu. Mohlo by dôjsť k prehriatiu, k poškodeniu náradia a k zraneniu osôb.
 - **NIKDY NEBLOKUJTE VENTILÁTOR MOTORA**, aby sa zablokoval hriadeľ motora. Mohlo by dôjsť k poškodeniu náradia a k zraneniu osôb.
 - **NIKDY NEREŽTE KOV** alebo murivo. Pri takých rezoch môže dôjsť k odlomeniu karbidových zubov pílového kotúča, ktoré môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou a ktoré môžu spôsobiť vážne zranenie.
 - **NIKDY NEVYSTAVUJTE ŽIADNU ČASŤ SVOJHO TELA DO JEDNEJ OSI S PÍLOVÝM KOTÚČOM**. Mohlo by dôjsť k zraneniu osôb.
 - **NIKDY NENANÁŠAJTE MAZIVO NA ROTUJÚCI PÍLOVÝ KOTÚČ**. Nanášanie maziva by mohlo spôsobiť sklznutie Vašich rúk do rotujúceho pílového kotúča, čo by viedlo k spôsobeniu vážneho zranenia.
 - **NEVKLADAJTE** ruky do priestoru pílového kotúča, ak je píla pripojená k napájaciemu zdroju. Neúmyselné spustenie pílového kotúča môže viesť k spôsobeniu vážneho úrazu.
 - **NIKDY NESIAHAJTE DO BLÍZKOSTI ALEBO ZA PÍLOVÝ KOTÚČ**. Pílový kotúč môže spôsobiť vážne zranenie.
 - **NESIAHAJTE DO PRIESTORU POD PÍLOU**, pokiaľ nebude píla vypnutá a odpojená od elektrickej siete. Kontakt s pílovým kotúčom môže spôsobiť vážne zranenie.
 - **UPEVNITE TÚTO PÍLU K STABILNÉMU NOSNÉMU POVRCHU**. Vibrácie môžu spôsobiť posunutie píly, jej pohyb alebo prevrátenie, čo povedie k spôsobeniu vážnych zranení.
 - **POUŽÍVAJTE IBA PÍLOVÉ KOTÚČE PRE PRIEČNE REZY** odporúčané pre pokosové píly. Ak chcete dosiahnuť čo najlepšie výsledky, nepoužívajte pílové kotúče s karbidovými zubmi s uhlom čela presahujúcim 7 stupňov. Nepoužívajte pílové kotúče s hlbokými výrezmi. Tieto pílové kotúče sa môžu odkloniť a môžu sa dostať do kontaktu s krytom, čím môžu spôsobiť poškodenie píly a vážne zranenie.
 - **POUŽÍVAJTE IBA PÍLOVÉ KOTÚČE SPRÁVNEJ VEĽKOSTI A TYPU** určené pre toto náradie, aby ste zabránili poškodeniu píly a spôsobeniu vážneho zranenia (splnenie požiadaviek normy EN847-1).
 - **KONTROLUJTE PÍLOVÝ KOTÚČ, ČI NA ňOM NIE SÚ PRASKLINY** alebo iné poškodenia, a to pred každým použitím píly. Prasknutý alebo poškodený pílový kotúč sa môže rozpadnúť a jeho kusy môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou, čo spôsobí vážne zranenie. Prasknutý alebo poškodený pílový kotúč ihneď vymeňte. Dodržujte maximálne povolené otáčky vyznačené na pílovom kotúči.
 - **ČISTITE PÍLOVÝ KOTÚČ A JEHO UPÍNACIE PRVKY** pred každým použitím píly. Čistenie pílového kotúča a jeho upínacích prvkov Vám umožní vykonávať kontrolu, či nedošlo k poškodeniu pílového kotúča a jeho upínacích prvkov. Prasknutý alebo poškodený pílový kotúč alebo jeho upínacie prvky sa môžu rozpadnúť a ich časti môžu byť vymrštené vysokou rýchlosťou, čo spôsobí vážne zranenie.
 - **NEPOUŽÍVAJTE DEFORMOVANÉ PÍLOVÉ KOTÚČE**. Vykonajte vizuálnu kontrolu, či sa pílový kotúč otáča správne a bez vibrácií. Vibrujúci pílový kotúč môže spôsobiť poškodenie píly alebo vážne zranenie.
 - **NEPOUŽÍVAJTE** mazivá alebo čistiace prostriedky (najmä spreje a rozprašovače) v blízkosti plastového krytu. Polykarbonát, z ktorého je kryt vyrobený, nie je voči niektorým chemikáliám odolný.
 - **DBAJTE NA TO, ABY BOL KRYT NA URČENOM MIESTE** a v bezchybnom stave.
 - **VŽDY POUŽÍVAJTE DRÁŽKU PRE PÍLOVÝ KOTÚČ, A AK JE POŠKODENÁ, VYMEŇTE JU**. Nahromadenie drobných triesok a pilín pod pílu môže narušovať chod pílového kotúča alebo môže spôsobiť nestabilitu obrobku pri jeho rezaní.
 - **POUŽÍVAJTE IBA UPÍNACIE PRVKY PÍLOVÉHO KOTÚČA ŠPECIFIKOVANÉ PRE TÚTO PÍLU**, aby ste zabránili poškodeniu píly a spôsobeniu vážneho zranenia.
 - **ČISTITE VETRACIE DRÁŽKY MOTORA** od triesok a pilín. Zapchaté vetracie drážky motora môžu spôsobiť prehriatie píly, poškodenie píly alebo jej skrat, čo môže viesť k spôsobeniu vážneho zranenia.
 - **NIKDY NEZAISŤUJTE VYPÍNAČ PÍLY V POLOHE ZAPNUTÉ**. Mohlo by dôjsť k vážnemu zraneniu.
 - **NIKDY NA PÍLU NESTÚPAJTE**. Ak dôjde k prevráteniu náradia alebo k náhodnému kontaktu s pílovým kotúčom, mohlo by dôjsť k vážnemu zraneniu.



VAROVANIE: Rezanie plastov, dreva so živickou a iných materiálov môže spôsobiť hromadenie rozpusteného materiálu na zuboch a na tele pilového kotúča, čo zvyšuje riziko prehriatia kotúča a jeho zablokovania v reze.



VAROVANIE: Vždy používajte vhodné osobné prostriedky na ochranu sluchu. Za určitých podmienok a po určitom čase použitia môže hluk tohto náradia spôsobiť stratu sluchu. Berte do úvahy nasledujúce faktory ovplyvňujúce hladinu hluku:

- Používajte pilové kotúče so zníženou hlučnosťou.
- Používajte iba správne nabrúsené pilové kotúče.
- Používajte pilové kotúče špecificky navrhnuté tak, aby boli menej hlučné.



VAROVANIE: VŽDY používajte ochranné okuliare. Okuliare na denné nosenie NIE SÚ ochranné okuliare. Ak sa pri rezaní práši, používajte respirátor alebo ochranný štít.



VAROVANIE: Pri použití tohto náradia sa môže vytvárať prach, ktorý môže spôsobiť vážne a trvalé respiračné problémy alebo iné zranenia.



VAROVANIE: Niektoré druhy prachu, ktoré vznikajú pri brúsení, rezaní, vŕtaní a iných prácach na stavenisku, obsahujú chemické látky, o ktorých je známe, že spôsobujú rakovinu, novorodenecké chyby a iné reprodukčné problémy. Niektoré príklady týchto chemických látok sú tieto:

- olovo vo farbách obsahujúcich olovo,
- kryštalický kremeň z tehál, cementu a iných murovacích materiálov, a
- arzén a chróm z chemicky ošetrovaného reziva.

Úroveň rizika vystavenia sa týmto látkam je rôzne a závisí od toho, ako často vykonávate tento typ práce. Dodržujte nasledujúce pokyny, aby ste obmedzili pôsobenie týchto chemických látok: pracujte na riadne odvetraných miestach, pracujte so

schváleným ochranným vybavením, ako sú masky proti prachu, ktoré sú špeciálne určené na filtrovanie mikroskopických častíc.

- **Vyvarujte sa dlhodobého kontaktu s prachom, ktorý vzniká pri brúsení, rezaní, vŕtaní a iných prácach na stavenisku.** Používajte ochranný odev a zasiahnuté miesta opláchnite vodou a mydlom. Absorbovanie škodlivých chemických látok pomôže, ak sa dostane prach do Vašich úst, nosa či očí, alebo ak zostane na Vašej pokožke.



VAROVANIE: Pri použití tohto náradia sa môže vytvárať prach, ktorý môže spôsobiť vážne a trvalé respiračné problémy alebo iné zranenia. Vždy používajte schválené ochranné vybavenie dýchacích ciest určené na ochranu proti prachu.

Zvyškové riziká

Pri použití pokosových píl vznikajú nasledujúce riziká:

- poranenia spôsobené kontaktom s rotujúcimi dielmi

Napriek tomu, že sa dodržiavajú príslušné bezpečnostné predpisy a používajú sa bezpečnostné zariadenia, určité zvyškové riziká sa nemôžu vylúčiť. Tieto riziká sú nasledujúce:

- Poškodenie sluchu.
- Riziko nehody spôsobené nekrytou časťou rotujúceho pilového kotúča.
- Riziko zranenia pri výmene pilového kotúča.
- Riziko pritlačenia prstov pri manipulácii s ochrannými krytmi.
- Zdravotné riziká spôsobené vdychovaním prachu vznikajúceho pri rezaní dreva, najmä dubového, bukového a materiálu MDF.

Nasledujúce faktory zvyšujú riziko dýchacích problémov:

- Pri rezaní dreva nie je pripojené žiadne odsávacie zariadenie.
- Nedostatočné odsávanie prachu, ktoré je spôsobené zanesenými filtermi.

Štítky na náradí

Na tomto náradí sú nasledujúce piktogramy:



Pred použitím si prečítajte návod na obsluhu.



Používajte ochranu sluchu.



Používajte ochranu zraku.



Udržujte ruky v bezpečnej vzdialenosti od pilového kotúča.



Nepozerajte sa priamo do zdroja svetla.

UMIESTNENIE DÁTUMOVÉHO KÓDU (OBR. 1)

Dátumový kód (x), ktorý obsahuje aj rok výroby, je vytlačený na kryte náradia.

Príklad:

2015 XX XX
Rok výroby

Dôležité bezpečnostné pokyny pre všetky nabíjačky

TIETO POKYNY USCHOVAJTE: Tento návod obsahuje dôležité bezpečnostné a prevádzkové pokyny pre kompatibilné nabíjačky (pozrite **Technické údaje**).

- *Pred použitím nabíjačky si prečítajte všetky pokyny a výstražné upozornenia nachádzajúce sa na nabíjačke, akumulátore a na výrobku, ktorý tento akumulátor používa.*



VAROVANIE: Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Dbajte na to, aby sa do nabíjačky nedostala žiadna kvapalina. Mohlo by dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.



VAROVANIE: Odporúčame Vám používať prúdový chránič (RCD) s citlivosťou minimálne 30 mA.



UPOZORNENIE: Riziko popálenia. Nabíjajte iba nabíjacie akumulátory DeWALT, aby bolo znížené riziko poranenia. Ostatné typy akumulátorov môžu prasknúť, čo môže viesť k zraneniu osôb alebo k hmotným škodám.



UPOZORNENIE: Deti musia byť pod dozorom, aby sa zaistilo, že sa s týmto zariadením nebudú hrať.

POZNÁMKA: V určitých podmienkach, keď je nabíjačka pripojená k napájaciemu napätiu,

môže dôjsť ku skratovaniu nabíjajúcich kontaktov vnútri nabíjačky cudzími predmetmi. Cudzie vodivé predmety a materiály, ako sú oceľová vlna (drôtenka), hliníkové fólie alebo akékoľvek čiastočky kovu, sa nesmú dostať do vnútorného priestoru nabíjačky. Ak nie je v úložnom priestore nabíjačky umiestnený žiadny akumulátor, vždy odpojte prívodný kábel nabíjačky od siete. Skôr než budete nabíjačku čistiť, odpojte ju od siete.

- Najdlhšiu prevádzkovú životnosť a najvyšší výkon dosiahnete, ak budete akumulátory nabíjať v prostredí s teplotou vzduchu od 18 °C do 24 °C. **NENABÍJAJTE** akumulátory pri teplotách nižších než +4 °C alebo vyšších než +40 °C. Tento pokyn je veľmi dôležitý a zabraňuje vážnemu poškodeniu akumulátorov.
- **NEPOKÚŠAJTE SA nabíjať akumulátory pomocou inej nabíjačky, než je nabíjačka uvedená v tomto návode.** Nabíjačka i akumulátory sú špecificky navrhnuté tak, aby mohli pracovať spolu.
- **Tieto nabíjačky nie sú určené na žiadne iné použitie, než je nabíjanie nabíjajúcich akumulátorov DeWALT.** Akékoľvek iné použitie môže viesť k spôsobeniu požiaru alebo k úrazu elektrickým prúdom.
- **Nevystavujte nabíjačku pôsobeniu dažďa alebo snehu.**
- **Pri odpájaní nabíjačky od zásuvky vždy uchopte zástrčku a neťahajte za kábel.** Týmto spôsobom zabránite poškodeniu zástrčky a prívodného kábla.
- **Uistite sa, či je prívodný kábel vedený tak, aby ste po ňom nešliapali, nezakopávali oň a aby nedochádzalo k jeho poškodeniu alebo nadmernému zaťaženiu.**
- **Ak to nie je absolútne nutné, nepoužívajte predlžovací kábel.** Použitie nesprávneho predlžovacieho kábla by mohlo viesť k spôsobeniu požiaru alebo k úrazu elektrickým prúdom.
- **Nekladte na nabíjačku žiadne predmety a neumiestňujte nabíjačku na mäkký povrch, na ktorom by mohlo dôjsť k zablokovaniu ventilačných drážok, čo by spôsobilo nadmerné zvýšenie teploty vo vnútri nabíjačky.** Umiestnite nabíjačku na také miesta, ktoré sú mimo dosahu zdrojov tepla. Odvod tepla z nabíjačky je zaisťovaný cez drážky v hornej a spodnej časti krytu nabíjačky.

- **Nepoužívajte nabíjačku s poškodeným prírodným káblom alebo s poškodenou zástrčkou** – zaistíte okamžitú výmenu poškodených častí.
- **Nepoužívajte nabíjačku, ak došlo k prudkému nárazu do nabíjačky, k jej pádu alebo k jej poškodeniu iným spôsobom.** Opravu zverte autorizovanému servisu.
- **Nepokúšajte sa nabíjačku demontovať. Ak je nutné vykonanie údržby alebo opravy nabíjačky, odovzdajte ju autorizovanému servisu.** Nesprávne zostavenie nabíjačky môže viesť k spôsobeniu úrazu elektrickým prúdom alebo k spôsobeniu požiaru.
- **Ak dôjde k poškodeniu prírodného kábla, musí byť ihneď vymenený výrobcom, autorizovaným servisom alebo kvalifikovanou osobou, aby sa zabránilo akémukoľvek riziku.**
- **Pred akýmkoľvek čistením nabíjačku vždy odpojte od elektrickej zásuvky. Týmto spôsobom obmedzíte riziko úrazu elektrickým prúdom.** Vybratie akumulátora toto riziko neznižuje.
- **NIKDY sa nepokúšajte spojiť dve nabíjačky dohromady.**
- **Táto nabíjačka je určená na použitie so štandardným napätím elektrickej siete 230 V. Nepokúšajte sa nabíjačku použiť s iným napájacím napätím. Táto nabíjačka nie je určená pre vozidlá.**

TIETO POKYNY USCHOVAJTE

Nabíjačky

Nabíjačky DCB105, DCB107, DCB112, DCB113 a DCB115 môžu nabíjať akumulátory Li-Ion s napájacím napätím 10,8 V, 14,4 V a 18 V XR Li-Ion (DCB140, DCB141, DCB142, DCB143, DCB144, DCB145, DCB180, DCB181, DCB182, DCB183, DCB183B, DCB184, DCB184B a DCB185).

Nabíjačky DeWALT sa nemusia žiadnym spôsobom nastavovať a sú skonštruované tak, aby bola zaistená ich čo najjednoduchšia obsluha.

Postup nabíjania (obr. 2)





1. Pred vložením akumulátora pripojte nabíjačku k zodpovedajúcej sieťovej zásuvke.
2. Vložte akumulátor (P) do nabíjačky. Červený indikátor (nabíjanie) začne blikať, čo bude indikovať začiatok procesu nabíjania.
3. Ukončenie nabíjania bude indikované nepretržitým svietením červenej kontrolky. Akumulátor je úplne nabitý a môže sa







okamžite použiť alebo môže byť ponechaný v nabíjačke.

POZNÁMKA: Z dôvodu zaistenia maximálnej výkonnosti a životnosti akumulátorov Li-Ion pred ich prvým použitím ich doplna nabite.

Priebeh nabíjania

Stav nabitia akumulátora je podrobne popísaný v tabuľke nižšie.

Indikátory nabíjania: DCB105	
	nabíjanie — — — —
	úplne nabité ————
	odloženie nabíjania zahriaty/ studený akumulátor — • — • — •
	vymeňte akumulátor • • • • • • • •

Indikátory nabíjania: DCB107, DCB112, DCB113, DCB115	
	nabíjanie — — — — 
	úplne nabité ———— 
	odloženie nabíjania zahriaty/studený akumulátor* — — — ————— 

***DCB107, DCB112, DCB113, DCB115:** Červená kontrolka bude stále blikať, ale počas tohto procesu bude svietiť aj žltá kontrolka. Hneď ako akumulátor dosiahne zodpovedajúcu teplotu, žltá kontrolka zhasne a nabíjačka začne nabíjať.

V kompatibilnej nabíjačke (nabíjačkách) sa nebude chybný akumulátor nabíjať. Nabíjačka bude signalizovať chybný akumulátor nerozsvietením kontrolky nabíjania alebo spôsobom blikania, ktorý určuje poruchu akumulátora alebo nabíjačky.

POZNÁMKA: To môže tiež znamenať poruchu v nabíjačke.

Ak nabíjačka signalizuje poruchu, odovzdajte ju spoločne s akumulátorom do autorizovaného servisného strediska na otestovanie.

ODLOŽENIE NABÍJANIA – ZAHRIATY/STUDENÝ AKUMULÁTOR

Hneď ako bude nabíjačka detegovať príliš vysokú alebo príliš nízku teplotu akumulátora, automaticky začne režim odloženia nabíjania a pozastaví nabíjanie, kým akumulátor nedosiahne zodpovedajúcu teplotu. Potom nabíjačka automaticky prejde do režimu nabíjania. Táto funkcia maximálne predlžuje prevádzkovú životnosť akumulátora.

Studený akumulátor sa nabíja približne polovičnou rýchlosťou než zahriaty akumulátor. Akumulátor sa bude počas celého nabíjacieho procesu nabíjať pomalšou rýchlosťou a nevráti sa na maximálnu rýchlosť nabíjania ani v prípade, ak je zahriaty.

IBA AKUMULÁTORY TYPU LI-ION

Náradie XR Li-Ion je vybavené systémom elektronickej ochrany, ktorá chráni akumulátor pred preťažením, prehriatím a úplným vybitím.

Pri aktivácii systému tejto elektronickej ochrany sa náradie automaticky vypne. Ak sa tak stane, vložte akumulátor Li-Ion do nabíjačky a nechajte ho úplne nabíť.

Dôležité bezpečnostné pokyny pre všetky akumulátory

Ak objednávate náhradný akumulátor, nezabudnite do objednávky doplniť katalógové číslo a napájacie napätie akumulátora.

Po dodaní nie je akumulátor úplne nabitý. Pred použitím nabíjačky a akumulátora si najskôr prečítajte nižšie uvedené bezpečnostné pokyny. Pri nabíjaní potom postupujte podľa uvedených pokynov.

PREČÍTAJTE SI VŠETKY POKYNY

- **Nenabíjajte a nepoužívajte akumulátory vo výbušnom prostredí, ako sú napríklad priestory s výskytom horľavých kvapalín, plynov alebo prašných látok.** Vloženie alebo vybratie akumulátora z nabíjačky môže spôsobiť iskrenie a vznietenie prachu alebo výparov.
- **Nikdy nevkładajte akumulátor do nabíjačky silou. Akumulátor nikdy žiadnym spôsobom neupravujte, aby sa mohol nabíjať v inej nabíjačke, pretože by mohlo dôjsť k prasknutiu jeho obalu a k následnému vážnemu zraneniu.**
- **Nabíjajte akumulátory iba v nabíjačkách DeWALT.**
- **NESTRIEKAJTE** na akumulátory vodu a neponárajte ich do vody alebo do iných kvapalín.
- **Neskladujte a nepoužívajte náradie a akumulátory na miestach, kde môže teplota klesnúť pod 0 °C alebo presiahnuť 40 °C (ako sú vonkajšie budy alebo plechové stavby v letnom období).** Najdlhšiu prevádzkovú životnosť dosiahnete uložením na chladnom a suchom mieste.



VAROVANIE: Nikdy sa nepokúšajte akumulátor z akéhokoľvek dôvodu

rozoberať. Ak je obal akumulátora prasknutý alebo poškodený, nevkładajte akumulátor do nabíjačky. Zabráňte pádu, rozdrveniu alebo poškodeniu akumulátora. Nepoužívajte akumulátor alebo nabíjačku, pri ktorých došlo k nárazu, pádu alebo inému poškodeniu (napríklad prepichnutie klincom, zásah kladivom, rozšliapnutie). Mohlo by dôjsť k úrazu elektrickým prúdom. Poškodený akumulátor by mal byť vrátený do autorizovaného servisu, kde bude zaistená jeho recyklácia.



UPOZORNENIE: Ak sa náradie nepoužíva, pri odkladaní postavte náradie na stabilný povrch tak, aby nemohlo dôjsť k jeho pádu. Niektoré náradia s veľkým akumulátorom budú stáť na akumulátore vo zvislej polohe, ale môže dôjsť k ich ľahkému prevrhnutiu.

ŠPECIFICKÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PRE LÍTIOVO-IÓNOVÉ (LI-ION) AKUMULÁTORY

- **Nelikvidujte akumulátory spaľovaním, aj keď sú vážne poškodené alebo celkom opotrebované.** Akumulátor môže v ohni explodovať. Pri spaľovaní akumulátora typu Li-Ion dochádza k vytváraniu toxických výparov a látok.
- **Ak dôjde ku kontaktu obsahu akumulátora s pokožkou, zasiahnuté miesto okamžite opláchnite mydlom a vodou.** Ak sa Vám dostane kvapalina z akumulátora do očí, vyplachujte otvorené oči vodou zhruba 15 minút alebo dovtedy, kým podráždenie neprestane. Ak je nutné lekárske ošetrenie – elektrolytom akumulátora je zmes tekutých organických uhličitanov a solí lítia.
- **Obsah výparov z otvorených článkov akumulátora môže spôsobiť ťažkosti s dýchaním.** Zaisťte prísun čerstvého vzduchu. Ak ťažkosti stále pretrvávajú, vyhľadajte lekárske ošetrenie.



VAROVANIE: Riziko popálenia. Kvapalina z akumulátora sa môže vznietiť, ak dôjde k jeho kontaktu s plameňom alebo so zdrojom iskrenia.

Preprava

Akumulátory DeWALT spĺňajú požiadavky všetkých platných predpisov pre prepravu, ktoré sú predpísané v priemyselných a právnych normách, ktoré zahŕňajú odporúčania OSN

pre prepravu nebezpečného tovaru – Predpisy asociácie pre medzinárodnú leteckú dopravu nebezpečného tovaru (IATA), Medzinárodné predpisy pre námornú prepravu nebezpečného tovaru (IMDG) a Európska dohoda týkajúca sa medzinárodnej cestnej prepravy nebezpečného tovaru (ADR). Články a akumulátory Li-Ion boli testované podľa požiadaviek časti 38.3, ktorá je uvedená v príručke testov a kritérií dokumentu Odporúčania OSN pre prepravu nebezpečného tovaru.

Vo väčšine prípadov bude preprava akumulátorov DeWALT vybrať z klasifikácie „plne regulovaná preprava nebezpečného materiálu triedy 9. V zásade platia dva prípady, ktoré vyžadujú prepravu triedy 9:

1. Letecká preprava viac než dvoch akumulátorov DeWALT Li-Ion, ak toto balenie obsahuje iba akumulátory (žiadne náradie), a
2. Akákoľvek zásielka obsahujúca akumulátory Li-Ion, ktorých energetický výkon je väčší než 100 watthodín (Wh). Na všetkých akumulátoroch Li-Ion je na obale uvedený energetický výkon vo watthodinách.

Bez ohľadu na to, či sa zásielka považuje za zásielku s výnimkou alebo plne regulovanú zásielku, povinnosťou dopravcu je postupovať podľa najnovších predpisov týkajúcich sa balenia, označovania a vyžadovanej dokumentácie.

Pri preprave akumulátorov môže prípadne dôjsť k spôsobeniu požiaru, ak sa kontakty akumulátora dostanú náhodne do styku s vodivými materiálmi. Pri preprave akumulátora sa uistite, či sú kontakty akumulátora riadne chránené a dobre izolované od materiálov, s ktorými by sa mohli dostať do kontaktu a ktoré by mohli spôsobiť skrat.

Informácie uvedené v tejto časti príručky sú uvedené v dobrej viere a považujú sa za presné v čase vytvorenia tohto dokumentu. Na tieto informácie sa však nevzťahuje žiadna záruka, výslovná alebo predpokladaná. Je povinnosťou kupujúceho zaistiť, aby jeho činnosti spĺňali požiadavky platných predpisov.

Akumulátor

TYP AKUMULÁTORA

Model DCS365 používa akumulátor s napájacím napätím 18 V.

Môžu byť použité akumulátory DCB140, DCB141, DCB142, DCB143, DCB144, DCB145, DCB180, DCB181, DCB182, DCB183, DCB183B, DCB184, DCB184B alebo DCB185. Ďalšie informácie nájdete v časti **Technické údaje**.

Odporúčania pre uloženie akumulátorov

1. Najvhodnejšie miesto na skladovanie je v chlade a suchu, mimo dosahu priameho slnečného žiarenia a nadmerného tepla či chladu. Z dôvodu zachovania optimálneho výkonu a prevádzkovej životnosti skladujte nepoužívané akumulátory pri izbovej teplote.
2. Ak skladujete akumulátory dlhší čas, s ohľadom na dosiahnutie optimálnych výsledkov Vám odporúčame, aby ste ich uložili mimo nabíjačky úplne nabité na suchom a chladnom mieste.

POZNÁMKA: Akumulátory by sa nemali uskladňovať, ak sú úplne vybité. Pred prvým použitím musí byť akumulátor úplne nabitý.

Štítky na nabíjačke a na akumulátore

Okrem piktogramov uvedených v tomto návode majú nálepky na nabíjačke a akumulátore nasledujúce piktogramy:



Pred použitím si prečítajte návod na obsluhu.



Čas nabíjania je uvedený v časti **Technické údaje**.



Nabíjanie akumulátora.



Nabitý akumulátor.



Chybný akumulátor.



Odloženie nabíjania zahriaty/studený akumulátor.



Nepokúšajte sa kontakty akumulátora prepájať vodivými predmetmi



Nenabíjajte poškodené akumulátory.



Zabráňte styku s vodou.



Poškodené káble ihneď vymeňte.



Nabíjajte iba v rozmedzí teplôt od 4 °C do 40 °C.



Nie je určené na vonkajšie použitie.



Vykonávajte likvidáciu akumulátora s ohľadom na životné prostredie.



Nabíjajte akumulátory DEWALT iba v určených nabíjačkách DEWALT. Ak budú v nabíjačkách DEWALT nabíjané iné akumulátory než akumulátory DEWALT, môže dôjsť k ich prasknutiu alebo k vzniku iných nebezpečných situácií.



Akumulátory nespaliujte.

Obsah balenia

Balenie obsahuje:

- 1 Pokosovú pílu
- 1 Kľúč na pílový kotúč
- 1 Pílový kotúč
- 1 Zabalenú bočnú rukoväť
- 1 Vak na prach
- 1 Upínacia svorka materiálu
- 1 Návod na obsluhu

POZNÁMKA: Modely N nie sú dodávané s akumulátormi, nabíjačkou a kufrom.

- *Skontrolujte, či počas prepravy nedošlo k poškodeniu náradia, jeho častí alebo príslušenstva.*
- *Pred začatím práce venujte dostatok času dôkladnému prečítaniu a pochopeniu tohto návodu.*

Popis (obr. 1)



VAROVANIE: Nikdy nevykonávajte žiadne úpravy elektrického náradia ani jeho súčastí. Mohlo by dôjsť k jeho poškodeniu alebo k zraneniu.

- Spúšť
- Ovládacia rukoväť
- Montážne otvory
- Spodný kryt
- Upínacia rukoväť pre pokosové rezy
- Drážka pre pílový kotúč
- Rameno pokosových rezov
- Mierka pokosových rezov
 - Skrutky mierky pokosových rezov

- Bočné rukoväti
- Vodidlo
- Zaistovacia rukoväť šikmých rezov
- Vodiace tyče
- Otvor na odvod prachu
- Zdvíhacia rukoväť
- Akumulátor
- Vypínač pracovného osvetlenia XPS™
- Odstřovacia páka
- Skrutka na nastavenie vodiacich tyčí
- Upínacia skrutka vodiacich tyčí
- Upínací otvor
- Kľúč na pílový kotúč
- Zaistovacie kolík
- Dátový kód
- Odstavenie šikmého rezu

URČENÉ POUŽITIE

Vaša posuvná pokosová píla pre kombinované rezy DEWALT DCS365 napájaná akumulátorom je určená na profesionálne rezanie dreva. Táto pokosová píla jednoducho, presne a bezpečne vykonáva priečne, šikmé a pokosové rezy.

Táto píla je určená na použitie pílových kotúčov s priemerom 184 mm, ktorých zuby sú vybavené karbidovými doštičkami.

NIKDY NEREŽTE KOVY alebo zliatiny hliníka, a najmä horčík.

NEPOUŽÍVAJTE vo vlhkom prostredí alebo na miestach s výskytom horľavých kvapalín alebo plynov.

Tieto pokosové píly sú elektrické náradie na profesionálne použitie.

ZABRÁŇTE deťom, aby sa s týmto náradím dostali do kontaktu. Ak používajú toto náradie neskúsené osoby, musí byť zaistený odborný dozor.

- **Malé deti a neskúsené osoby.** Toto zariadenie nie je určené na použitie nedospelými alebo neskúsenými osobami bez dozoru.
- Tento výrobok nie je určený na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, s nedostatkom skúseností a znalostí, ak týmto osobám nebol stanovený dohľad osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti sa nesmú nikdy ponechať s týmto výrobkom bez dozoru.

Elektrická bezpečnosť

Elektromotor je určený iba pre jedno napájacie napätie. Vždy skontrolujte, či napájacie napätie akumulátora zodpovedá napätiu na výkonovom štítku. Takisto sa uistite, či napájacie napätie Vašej nabíjačky zodpovedá napätiu v sieti.



Vaša nabíjačka DeWALT je chránená dvojitou izoláciou v súlade s normou EN 60335. Preto nie je nutné použitie uzemňovacieho vodiča.

Ak dôjde k poškodeniu prírodného kábla, musí byť nahradený špeciálne pripraveným káblom, ktorý získate v autorizovanom servise DeWALT.

Výmena sieťovej zástrčky (iba Veľká Británia a Írsko)

Ak budete inštalovať novú zástrčku prírodného kábla:

- Zaisťte bezpečné odstránenie starej zástrčky.
- Pripojte hnedý vodič k svorke pod napätím na novej zástrčke.
- Modrý vodič pripojte k nulovej svorke.



VAROVANIE: Na uzemňovacia svorku nebude pripojený žiadny vodič.

Dodržujte montážne pokyny dodávané s kvalitnými zástrčkami. Odporúčaná poistka: 3 A.

Použitie predlžovacieho kábla

Ak to nie je nevyhnutné, predlžovací kábel nepoužívajte. Používajte schválený predlžovací kábel vhodný pre príkon Vašej nabíjačky (pozrite časť **Technické údaje**). Minimálny prierez vodiča je 1 mm². Maximálna dĺžka je 30 m.

V prípade použitia navijacieho kábla odviňte vždy celú dĺžku kábla.

ZOSTAVENIE A NASTAVENIE



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



VAROVANIE: Používajte iba akumulátory a nabíjačky DeWALT.

Vloženie a vybratie akumulátora (obr. 3)

POZNÁMKA: Uistite sa, že je akumulátor (P) plne nabitý.

VLOŽENIE AKUMULÁTORA DO RUKOVÄTI NÁRADIA

1. Zarovnajte akumulátor (P) s drážkami vnútri rukoväti náradia (obr. 3).
2. Nasuňte akumulátor do rukoväti náradia tak, aby bol riadne usadený, a uistite sa, či budete počuť zvuk zaistenia.

VYBRATIE AKUMULÁTORA Z NÁRADIA

1. Stlačte uvoľňovacie tlačidlo (AR) a vysuňte akumulátor z rukoväti náradia.
2. Vložte akumulátor do nabíjačky podľa pokynov, ktoré sú uvedené v časti návodu, ktorá sa týka nabíjačky.

AKUMULÁTOR S UKAZOVATEĽOM STAVU NABITIA (OBR. 3A)

Niektoré akumulátory DeWALT sú vybavené ukazovateľom nabitia, ktorý sa skladá z troch zelených LED diód, ktoré indikujú úroveň stavu nabitia akumulátora.

Ak chcete ukazovateľ aktivovať, stlačte a držte tlačidlo ukazovateľa (Z). Svietiaca kombinácia týchto troch zelených LED diód určuje úroveň nabitia akumulátora. Ak je úroveň nabitia akumulátora nižšia než požadovaná limitná hodnota na použitie, ukazovateľ nebude svietiť a akumulátor sa musí nabiť.

POZNÁMKA: Tento ukazovateľ slúži iba ako indikátor stavu nabitia akumulátora. Ukazovateľ neindikuje funkčnosť náradia a jeho funkcia sa môže meniť na základe komponentov výrobu, teploty a spôsobu práce koncového používateľa.

Zoznámenie sa s výrobkom (obr. 1, 4)

Otvorte škatuľu a vyberte pílu (obr. 4) z prepravného obalu uchopením za miesta určené na uchopenie alebo za zdvíhaciu rukoväť (O).

Položte pílu na hladký a rovný povrch, ako je pracovný alebo iný pevný stôl.

Prezrite si obr. 1, aby ste sa riadne zoznámili s pilou aj s jej rôznymi dielmi. V časti zaoberajúcej sa nastavením bude veľa odkazov na tieto názvy a Vy musíte byť riadne oboznámení s umiestnením týchto dielov na píle.



UPOZORNENIE: Riziko príviknutia. Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia zranenia pri sťahovaní ovládacej

rukoväti smerom dole majte palec vždy pod rukoväťou. Pri sťahovaní ovládacej rukoväti smerom dole sa bude spodný kryt pohybovať smerom hore, čím môže dôjsť k pricviknutiu. Ovládacia rukoväť je umiestnená blízko krytu, čo umožňuje vykonávanie špeciálnych rezov.

píly tenkým kúskom materiálu, aby došlo k vyrovnaniu píly.

Výmena alebo nasadenie nového pílového kotúča (obr. 6A - 6C)

Pozrite časť **Pílové kotúče** v kapitole **Voliteľné príslušenstvo**.



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika úrazu používajte pri manipulácii s pílovým kotúčom pracovné rukavice.



UPOZORNENIE:

- Nikdy nestláčajte tlačidlo zablokovania hriadeľa (AI, obr. 6B), ak je pílový kotúč v zábere alebo ak zastavuje.
- Nerežte s touto pokosovou pilou kov, murivo alebo cementové výrobky spevnené vláknami.

Sňatie pílového kotúča (obr. 1, 3, 6A - C)

- Vyberte z píly akumulátor (P, obr. 3).
- Zdvihnute rameno píly do hornej polohy a zdvihnite spodný kryt pílového kotúča (D) čo najviac bude možné.
- Povoľte o štyri otáčky zadné skrutky držiaka krytu (AA), ale nevyskrutkujte ho úplne.
- Uvoľnite, ale neodstraňujte prednú skrutku držiaka krytu (AB, obr. 6A) tak, aby bolo možné držiak (AC) zdvihnúť dostatočne vysoko, aby ste získali prístup k upínacej skrutke pílového kotúča (AE). Spodný kryt zostane vo zdvihnutej polohe, pretože bude zadržovaný skrutkou držiaka krytu.
- Stlačte tlačidlo zablokovania hriadeľa (AI, obr. 6B) a súčasne rukou opatrne otáčajte pílovým kotúčom (AD), pokiaľ nedôjde k zaskočeniu poistky.
- Držte stlačené toto tlačidlo a šesťhrannou časťou dodaného kľúča (V) (6,35 mm)

Stlačte ovládaciu rukoväť (B) mierne nadol a vytiahnite von zaistovací kolík spodnej polohy (W). Držte stlačenú rukoväť v mierne uvoľnenej polohe a nechajte ju zdvihnúť až do maximálnej výšky. Pri prenášaní píly z jedného miesta na druhé použite zaistovací kolík. Pri preprave tejto píly vždy používajte miesta určené na jej uchopenie alebo bočné rukoväti (J), ako je zobrazené na obr. 4. Pozrite obr. 5 a časť **Montáž bočných rukoväti**.

Montáž bočných rukoväti (obr. 5)

Táto píla je dodávaná s dvoma kusmi bočných rukoväti (J), ktoré musia byť namontované na pílu ako na uvedenom obr. 5. Použite 4 dodané skrutky a 4 matice. Riadne dotiahnite.

Montáž na pracovný stôl (obr. 1)

Vo všetkých 4 pätkách píly sú otvory (C), ktoré uľahčujú montáž tejto píly na pracovný stôl, ako je zobrazené na obr. 1. Vždy pílu pevne pripevnite k stabilnému povrchu, aby ste zabránili jej pohybu. Ak chcete zvýšiť komfort pri prenášaní píly, môžete namontovať pílu na dosku z preglejky s hrúbkou minimálne 12,7 mm (1/2"), ktorá môže byť pripevnená k pracovnému stolu a ktorá môže byť neskôr ľahko uvoľnená a prenesená na iné pracovisko, kde bude znovu upnutá pomocou svoriek.

POZNÁMKA: Ak upevňujete pílu na dosku, dbajte na to, aby z jej spodnej strany nevyčnievali upevňovacie skrutky. Doska z preglejky musí dokonale sedieť na pracovnej ploche stola. Ak upínate pílu k pracovnej ploche, upínajte ju iba na upínacích výstupkoch, na ktorých sa nachádzajú otvory pre montážne skrutky. Upnutie píly pomocou iných upínacích miest bude mať nesprávny vplyv na funkciu píly.



UPOZORNENIE: Upevňovacia doska a pracovný stôl alebo miesto, na ktorom sa bude píla používať, musí byť rovné, aby ste zabránili nepresnostiam pri rezaní. Ak dochádza na pracovnej ploche ku kolísaniu píly, podložte jednu pätku

povoľte druhou rukou skrutku pílového kotúča (AE). (Otáčajte v smere pohybu hodinových ručičiek, závit je ľavostranný.)

7. Pomocou šesťhrannej časti dodaného kľúča (6,35 mm) demontujte upínaciu skrutku pílového kotúča (AE), vonkajšiu upínaciu podložku (AF, obr. 6C) a pílový kotúč (AD). Vnútrošná upínacia podložka (AG) môže byť ponechaná na hriadeľi (AH).

Montáž pílového kotúča (obr. 6A - 6C)

1. Vyberte z píly akumulátor (P, obr. 3).
2. So zdvihnutým ramenom, otvoreným spodným krytom (D) a zdvihnutým držiakom krytu (AC) nasadte pílový kotúč (AD) na hriadeľ (AH) a na vnútornú upínaciu podložku (AG) tak, aby boli zuby na pílovom kotúči otočené v smere otáčania, aký je vyznačený na píle.
3. Nasadte na hriadeľ (AH) vonkajšiu upínaciu podložku (AF).
4. Naskrutkujte upínaciu skrutku pílového kotúča (AE) a so stlačeným tlačidlom zablokovania hriadeľa (AI) pevne dotiahnite upínaciu skrutku (AE) dodaným kľúčom (V) (otáčajte proti smeru pohybu hodinových ručičiek, závit je ľavostranný).
5. Vráťte držiak krytu (AC) do jeho pôvodnej spodnej polohy a pevne dotiahnite obe skrutky držiaka (AA, AB), ktoré držia kryt na určenom mieste.



VAROVANIE: Držiak krytu je nutné pred spustením píly vrátiť do pôvodnej polohy a skrutky držiaka krytu musia byť dotiahnuté. Nedodržanie vyššie uvedeného pokynu môže zabrániť tomu, aby došlo k uzavretiu krytu, alebo môže mať za následok kontakt krytu s rotujúcim pílovým kotúčom, čo môže viesť k poškodeniu píly a k vážnemu zraneniu obsluhy.

Preprava píly (obr. 1)



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor.

Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika vážneho zranenia pred prepravou píly vždy zaistíte upínaciu skrutku vodiacich tyčí (T), zaistovaciu rukoväť pokosových rezov (E), zaistovaciu rukoväť šikmých rezov (L) a zaistovaci kolík spodnej polohy (W). (Pozrite obr. 1.)

Z dôvodu uľahčenia prenášania náradia je táto píla vybavená zdvíhacou rukoväťou (O) na hornej časti ramena píly a bočnou rukoväťou (J) na každej strane základne píly, ako je zobrazené na obr. 1.

Uloženie pokosovej píly

Táto pokosová píla musí byť uložená na suchom a uzamykateľnom mieste, mimo dosahu detí a nepovolnaných osôb.

FUNKCIA A OBSLUHA



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

Použitie systému pracovného LED osvetlenia XPS™ (obr. 1)



VAROVANIE: Nepozerajte sa priamo do zdroja svetla.

POZNÁMKA: Akumulátor musí byť nabitý a pripojený k pokosovej píle.

Systém pracovného LED osvetlenia XPS™ je možné vždy zapnúť pomocou vypínača (Q). Ak sa nebude píla používať dlhšie než 20 sekúnd, osvetlenie sa automaticky vypne. Toto osvetlenie sa automaticky zapne taktiež pri každom stlačení hlavného vypínača píly (A).

Ak chcete viesť rez cez existujúcu ceruzkou nakreslenú čiaru na drevenom obrobku, zapnite systém pracovného LED osvetlenia XPS™ pomocou vypínača (Q) (nie pomocou hlavného vypínača) a potom stlačte nadol ovládaciu rukoväť (B), aby sa pílový kotúč dostal do blízkosti dreveného obrobku. Na drevenom obrobku sa objaví tieň pílového kotúča. Tento tieň predstavuje

materiál, ktorý bude odstránený pílovým kotúčom pri vykonávaní rezu. Ak chcete rez správne nastaviť podľa vyznačenej čiary, zarovnajte nakreslenú čiaru s okrajom tieňa pílového kotúča. Nezabudnite, že musíte nastaviť uhly pre šikmé a pokosové rezy, aby bola nakreslená čiaru rezu presne zarovnaná.

Vaša píla disponuje funkciou indikujúcou poruchu akumulátora. Pracovné osvetlenie XPS™ začne blikať, hneď ako sa bude akumulátor blížiť stavu vybitia alebo ak bude akumulátor príliš horúci. Pred ďalším pokračovaním v rezaní akumulátor vždy nabíjate. Pokyny pre nabíjanie akumulátora nájdete v časti **Postup nabíjania** v kapitole **Dôležité bezpečnostné pokyny pre všetky akumulátory**.

Zaistovacia rukoväť pokosových rezov (obr. 1, 10)

Zaistovacia rukoväť pokosových rezov (E) umožňuje nastaviť pokos Vašej píly do polohy 48° vpravo a 48° vľavo. Západka pokosových rezov automaticky zapadne v polohe 10°, 15°, 22,5°, 31,62° a 45° vľavo aj vpravo.

Zaistovacia rukoväť šikmých rezov (obr. 1, 12)

Poistka šikmých rezov Vám umožní nakloniť pílu o 48° smerom doľava. Ak chcete nastaviť šikmý rez, otočte zaistovaciu rukoväť šikmých rezov (L) proti smeru pohybu hodinových ručičiek, aby došlo k jej uvoľneniu. Ak chcete páku dotiahnuť, otočte ju v smere pohybu hodinových ručičiek.

Zaistovacia skrutka vodiacich tyčí (obr. 1)

Zaistovacia skrutka vodiacich tyčí (T) Vám umožňuje pevné zaistenie hlavy píly, aby nedochádzalo k jej pohybu na vodiacich tyčiach. To je nutné pri vykonávaní presných rezov alebo pri preprave píly.

Zaistovací kolík spodnej polohy (obr. 1)



VAROVANIE: Zaistovací kolík spodnej polohy je možné použiť IBA pri prenášaní alebo uložení píly. NIKDY nepoužívajte zaistovací kolík spodnej polohy pri žiadnom rezaní.

Ak chcete hlavu píly zaistiť v spodnej polohe, stlačte ju nadol, stlačte zaistovací kolík spodnej polohy (W) a uvoľnite hlavu píly. Tak bude hlava píly pri prenášaní na iné miesto bezpečne

zaistená v spodnej polohe. Hlavu píly uvoľníte jej stlačením smerom nadol a vytiahnutím zaistovacieho kolíka spodnej polohy.

POUŽITIE

Pokyny na použitie



VAROVANIE: Vždy dodržujte bezpečnostné pokyny a platné predpisy.



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



VAROVANIE: Ak chcete skontrolovať, či sa pílový kotúč nedostane do kontaktu so žiadnou prekážkou, pred vykonaním akéhokoľvek rezu obrobku vždy vykonajte kontrolný rez s pílou odpojenou od zdroja elektrickej energie.

Správna poloha tela a rúk (obr. 7A - 7D)



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika vážneho zranenia **VŽDY** používajte správne uchopenie náradia, ako je uvedené na obr. 7A a 7B.



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika vážneho zranenia držte náradie **VŽDY** pevne a očakávajte náhle reakcie.

- Ak je to možné, používajte na prichytenie obrobku svorky.
- Nikdy nekladajte ruky do blízkosti priestoru rezania. Udržujte ruky vo vzdialenosti minimálne 100 mm od pílového kotúča.
- Pri rezaní prítlačajte obrobok pevne k pracovnému stolu a k vodidlu. Udržujte ruky v predpísanej polohe, kým nedôjde k uvoľneniu hlavného vypínača a k úplnému zastaveniu pílového kotúča.
- PRED VLASTNÝM REZANÍM (BEZ TOHO, ABY BOLA PÍLA ZAPNUTÁ) VŽDY SKONTROLUJTE DRÁHU PÍLOVÉHO KOTÚČA. NEKRÍŽTE RUKY, AKO JE ZOBRAZENÉ NA OBR. 7C A 7D.

- Stojte pevne oboma nohami na podlahe a udržiajte rovnováhu. Pri pohybe ramena pokosových rezov smerom doprava a doľava kopírujte telom jeho pohyby a stojte mierne na strane, kde sa nachádza pílový kotúč.
- Pri sledovaní čiary rezu používajte otvory v kryte.

- *Odporúčame Vám používať vhodný respirátor.*

Vaša píla je vybavená zabudovaným portom na odsávanie prachu (N), ktorý umožňuje pripojenie dodávaného vaku na prach (AK) alebo odsávacieho systému.

PRIPOJENIE VAKU NA PRACH

1. Pripevnite vak na prach (AK) k portu na odsávanie prachu (N), ako je zobrazené na obr. 9.

VYPRÁZDNENIE VAKU NA PRACH

1. Odstráňte vak na prach (AK) opatrne z píly a vyprázdnite ho ľahkým poklepaním alebo vytrepaním.
2. Upevnite vak na prach späť na port na odsávanie prachu (N).

Môžete si všimnúť, že nedôjde k úplnému odstráneniu prachu z vaku na prach. Neovplyvní to rezný výkon píly, ale dôjde k zníženiu účinnosti odsávania prachu pri rezaní píly. Ak chcete obnoviť účinnosť odsávania prachu, pri vyprázdňovaní vaku stlačte pružinu vnútri tohto vaku a poklepte vakom o okraj koša alebo nádoby na prach.



UPOZORNENIE: Nikdy **nepoužívajte túto pílu bez riadne nasadeného vaku na prach alebo bez odsávacieho zariadenia DeWALT.** Drevené piliny môžu spôsobiť zdravotné problémy s dýchaním.

Hlavný vypínač (obr. 8)

Ak chcete pílu zapnúť, zatlačte odistovaciú páku píly (R) smerom doľava a potom stlačte hlavný vypínač (A). Píla bude v chode, pokiaľ bude tento vypínač stlačený. Pred vykonaním rezu počkajte, pokiaľ pílový kotúč nedosiahne maximálne prevádzkové otáčky. Ak chcete pílu vypnúť, uvoľníte hlavný vypínač. Pred zdvihnutím hlavy píly počkajte, pokiaľ nedôjde k zastaveniu pílového kotúča. Neexistuje žiadne ustanovenie pre zaistenie vypínača v zapnutej polohe. Otvor (AJ) v hlavnom vypínači je určený na vloženie visacieho zámku, aby bolo umožnené uzamknutie spúšte.

Vaša píla nie je vybavená automatickou elektrickou brzdou pílového kotúča, ale pílový kotúč sa zastaví do 5 sekúnd od uvoľnenia hlavného vypínača. Túto brzdou nie je možné nastaviť. Ak prekračuje dĺžka zastavenia pílového kotúča opakovane 5 sekúnd, zverte opravu náradia autorizovanému servisu DeWALT.

Pred vysunutím pílového kotúča z drážky sa vždy uistite, či došlo k úplnému zastaveniu pílového kotúča.

Odsávanie prachu (obr. 1, 9)



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



VAROVANIE: Niektoré typy pilín, ako sú piliny z dubového alebo bukového dreva, sú považované za karcinogénne, a to najmä v prípade, ak sa používajú taktiež prísady na ošetrovanie dreva.

- Vždy používajte odsávanie prachu.
- Zaisťte kvalitné odvetranie pracovného priestoru.

Rezanie s pílou (obr. 1)

Ak nemôžete zaisťiť obrobok na pracovnom stole alebo ak nemôžete ho rukou pritlačiť k vodidlu (nepravidielný tvar atď.), alebo ak budú Vaše ruky vo vzdialenosti od pílového kotúča, ktorá je menšia než 100 mm, musia sa použiť svorky alebo iné upínacie prípravky. Ďalšie informácie nájdete v časti **Upínanie obrobku**.

Ak sa posuvná funkcia píly nepoužíva, zaistite, aby bola hlava píly zatlačená čo najviac dozadu a dotiahnite upínanie skrutku vodiacich tyčí (T). Tým sa pri rezaní obrobku zabráni posuvu píly po vodiacich tyčiach.

POZNÁMKA: NEREŽTE S TOUTO PÍLOU KOVY ALEBO MURIVO. Nepoužívajte žiadne brúsne kotúče.

POZNÁMKA: Pozrite časť **Ovládanie krytu a viditeľnosť** v kapitole **Nastavenie**, kde pred začatím rezu nájdete dôležité informácie o spodnom kryte.

PRIEČNE REZY

Priamy rez (obr. 1, 7A, 7B)

Priečný rez je vykonávaný rezom dreva v akomkoľvek uhle naprieč jeho vláknami. Priamy priečný rez je vykonávaný ramenom pre pokosové rezy v polohe nula stupňov. Nastavte a zaistite rameno pre pokosové rezy do nulovej polohy. Držte obrobok pevne pritlačený na stôl a k vodidlu. S dotiahnutou upínacou skrutkou vodiacich tyčí (T) zapnite pílu stlačením hlavného vypínača (A).

Hneď ako sa píla dostane do prevádzkových otáčok (asi 1 sekunda), plynule spustíte rameno píly dole a pomaly vedte rez obrobkom. Pred zdvihnutím ramena píly počkajte, kým sa pílový kotúč celkom nezastaví.

Pri rezaní obrobkov s rozmermi väčšími než 51 × 102 mm používajte pohyb k sebe, dole a späť s uvoľnenou upínacou skrutkou vodiacich tyčí (T). Pritiahnite pílu smerom k sebe, spustite hlavu píly dole smerom k obrobku a pomaly tlačte pílu dozadu, aby ste dokončili rez. Pri vysúvaní píly dávajte pozor, aby sa píla nedostala do kontaktu s hornou časťou obrobku. Píla môže pracovať aj smerom k Vám, ale môže dôjsť k úrazu alebo k poškodeniu obrobku.



VAROVANIE: Ak musíte mať počas rezu ruky k pílovému kotúču bližšie než 100 mm, vždy používajte pracovné svorky na zaistenie kontroly a na zníženie rizika poškodenia obrobku alebo rizika spôsobenia zranenia.

POZNÁMKA: Upínacia skrutka vodiacich tyčí (T), ktorá je zobrazená na obr. 1, musí byť uvoľnená, aby bol umožnený posuv píly po vodiacich tyčiach.

Pokosové rezy (obr. 10, 11)

Pokosové priečne rezy sú vykonávané ramenom pre pokosové rezy v určitých uhloch okrem nuly. Tento uhol má často hodnotu 45° na vytváranie rohov, ale je možné ho nastaviť na akúkoľvek hodnotu v rozsahu od nuly do 48° vľavo alebo do 48° vpravo. Ak chcete vykonávať pokosové rezy, otáčaním proti smeru požadovaný uhol na mierke pokosových rezov (H). Otočte zaistovaciu rukoväť pokosových rezov (E). Vytiahnite nahor zaistovaciu rukoväť pokosových rezov (G) na požadovaný uhol na mierke pokosových rezov (H). Otočte zaistovaciu rukoväť pokosových rezov v smere pohybu hodinových ručičiek, aby došlo k riadnemu dotiahnutiu. Podľa vyššie uvedeného postupu vykonajte skúšobný rez.

Ak vykonávate s touto pílou pokosový rez na obrobkoch s rozmermi väčšími než 51 × 102 mm,

ktoré sú kratšie na dĺžku, vždy umiestnite dlhšiu stranu obrobku k vodidlu (obr. 11).

Ak chcete vykonať rez cez nakreslenú čiaru rezu na drevenom obrobku, čo najviac zarovnajete uhol. Vykonajte o niečo dlhší rez obrobku a zmerajte vzdialenosť od nakreslenej čiaru rezu k okraju rezu, aby ste určili smer pre nastavenie uhla pokosového rezu, a vykonajte ďalší rez. Chvilku bude trvať, než získate určitú prax, ale je to bežne používaná technika.

Šikmé rezy (obr. 12A, 12B)

Šikmý rez je priečný rez vykonávaný pílovým kotúčom skloneným v určitom uhle vzhľadom na obrobok. Ak chcete nastaviť šikmý rez, povolte zaistovaciu rukoväť šikmých rezov (L) a premiestnite pílu smerom doľava do požadovanej polohy. Hneď ako bude požadovaný uhol šikmého rezu nastavený, dotiahnite riadne zaistovaciu rukoväť šikmých rezov. Uhly šikmých rezov môžu byť nastavené od 0° vpravo do 48° vľavo.

Nastavenie uhla šikmého rezu na hodnotu od 45° do 48°,

1. Uvoľnite zaistovaciu rukoväť šikmých rezov (L).
2. Nakloňte mierne hlavu píly, aby došlo k posuvu odstavenia šikmého rezu (Y) na jednu stranu.
3. Nastavte hlavu píly do polohy 48°.
4. Utiahnite zaistovaciu rukoväť šikmých rezov.

KVALITA REZU

Kvalita a čistota rezu závisí od mnohých faktorov. Parametre, ako sú rezaný materiál, typ pílového kotúča, ostrosť pílového kotúča a rýchlosť rezu, to všetko sa podieľa na kvalite rezu.

Ak je pri rezaní tvarových obkladacích prvkov a iných presných prácach vyžadovaný hladký rez, použite ostré karbidové kotúče (60 zubov). Pomalší a rovnomerný posuv píly zaručí požadované výsledky.

Zaistite, aby materiál počas rezania neprekřával alebo aby sa nepohyboval. Obrobok vždy riadne upevnite. Pred zdvihnutím ramena píly počkajte, kým sa pílový kotúč celkom nezastaví.

Ak dochádza pri rezaní k vytváraniu ostrapkov v zadnej časti obrobku, nalepte na obrobok v mieste rezu lepiacu pásku. Vykonajte rez cez lepiacu pásku a po ukončení rezu pásku opatrne odlepte.

Pri vykonávaní rôznych rezov používajte pílové kotúče odporúčané v zozname a vyberte taký kotúč, ktorý bude čo najlepšie spĺňať Vaše požiadavky. Pozrite časť **Pílové kotúče** v kapitole **Voliteľné príslušenstvo**.

UPÍNANIE OBROBKU



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



VAROVANIE: Obrobok, ktorý je pred vykonaním rezu upnutý, vyvážený a zaistený, môže byť po vykonaní rezu nevyvážený. Nesúmerné zaťaženie môže spôsobiť náklon píly alebo čohokoľvek, s čím je píla spojená, ako je stôl alebo pracovný stôl. Pri rezaní, po ktorom môže byť vyváženie nesúmerné, obrobok riadne podoprite a zaistíte, aby bola píla pevne priskrutkovaná k stabilnej ploche. Mohlo by dôjsť k úrazu.



VAROVANIE: Kedykoľvek je použitá upínacia svorka, jej pätká musí byť pripevnená k hornej časti základne. Obrobok si vždy upnite k základni píly – nie k akémukoľvek inému miestu v pracovnom priestore. Uistite sa, či nie je pätká svorky uchytená k okraju základne píly.



VAROVANIE: Ak musíte mať počas rezu ruky k pílovému kotúču bližšie než 100 mm, vždy používajte pracovné svorky na zaistenie kontroly a na zníženie rizika poškodenia obrobku alebo rizika spôsobenia zranenia.

Ak nemôžete zaistiť obrobok na pracovnom stole alebo ak nemôžete ho rukou priladiť k vodidlu (nepravidielný tvar atď.), alebo ak budú Vaše ruky vo vzdialenosti od pílového kotúča, ktorá je menšia než 100 mm, musia sa použiť svorky alebo iné upínacie prípravky.

Používajte upínaciu svorku obrobku dodanú s Vašou pílou. Ak chcete svorku kúpiť, kontaktujte najbližšieho predajcu alebo autorizovaný servis DEWALT.

Pri určitých rozmeroch a tvaroch obrobku môže byť vhodné použitie ďalších pomôcok, ako sú pružinové svorky, trámové svorky alebo svorky tvaru C. Výber a použitie týchto svoriek vykonávajte vždy dôkladne. Pred rezaním si urobte čas a skontrolujte dráhu pílového kotúča.

UPEVNENIE SVORKY (OBR. 13)

1. Nastavte svorku (AL) tak, aby bola otočená k zadnej časti píly, a zasuňte upínaciu tyč do otvoru (U) za vodidlom. Uistite sa, či je drážka na spodnej časti tyče svorky úplne zasunutá do otvoru (U).
2. Otočte svorkou o 180° smerom k prednej časti pokosovej píly.
3. Povoľte skrutku a upravte polohu ramena svorky smerom hore alebo dole. Potom pomocou skrutky na jemné nastavenie svorku pevne upnite k obrobku.

POZNÁMKA: Pri rezaní šikmých rezov umiestnite svorku na protiahlú stranu základne. PRED VLASTNÝM REZANÍM (BEZ TOHO, ABY BOLA PÍLA ZAPNUTÁ) VŽDY SKONTROLUJTE DRÁHU PÍLOVÉHO KOTÚČA. SKONTROLUJTE, ČI SVORKA NEZASAHUJE DO DRÁHY PÍLY ALEBO OCHRANNÝCH KRYTOV.

NASTAVENIE



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

Vaša pokosová píla je kompletne a presne nastavená pri kompletizácii vo výrobnom závode. Ak je nutné opätovné nastavenie z dôvodu dopravy a prenášania píly, alebo aj z iného dôvodu, riadte sa pri nastavovaní Vašej píly nasledujúcimi krokmi.

Hneď ako pílu raz nastavíte, toto presné nastavenie by malo zostať zachované. Teraz si urobte trochu času a dôkladne dodržujte tieto pokyny, aby bola zaručená presnosť, akú môže táto píla dosiahnuť.

Nastavenie mierky pokosových rezov (obr. 10, 14)

Zaistite hlavu píly v spodnej polohe. Uvoľnite zaistovaciu rúkoväť pokosových rezov (E) a pohybujte ramenom pokosových rezov (G), pokiaľ nedôjde k jeho zaisteniu v polohe 0° pre pokosový rez. Neufahujte zaistovaciu rúkoväť pokosových rezov. Medzi pílový kotúč a vodidlo píly vložte uholník, ako je zobrazené na obr. 14. (Nedotýkajte sa uhlomerom hrotov zubov pílového kotúča. Inak by meranie nebolo presné.) Ak nie

je pílový kotúč presne v kolmej polohe vzhľadom na vodidlo, uvoľníte tri skrutky (I, obr. 10), ktoré upevňujú mierku pokosu (H), a posúvajte rameno pokosových rezov a mierku doľava alebo doprava, pokiaľ nebude pílový kotúč pri meraní uholníkom v kolmej polohe vzhľadom na vodidlo. Dotiahnite všetky tri skrutky.

Nastavenie šikmého rezu kolmo k stolu (obr. 1, 12A, 15)

Pri nastavovaní pílového kotúča do kolmej polohy vzhľadom na stôl zaistíte ovládaci rukoväť v spodnej polohe pomocou zaistovacieho kolíka (W). Priložte uholník k pílovému kotúču tak, aby sa na hornej strane nedotýkal zubov. Povoľte zaistovaciu rukoväť šikmých rezov (L) a zaistíte, aby sa rameno šikmých rezov pevne opieralo o zarážku 0° pre šikmý rez. Podľa potreby otáčajte nastavovacou skrutkou šikmých rezov v polohe 0° (AO) pomocou šesťhranného kľúča 4 mm (nie je dodávaný) tak, aby bol pílový kotúč pri meraní pomocou uholníka vzhľadom na stôl v polohe 0°.

Nastavenie dorazu šikmých rezov v polohe 45° (obr. 1, 12)

Pri nastavení dorazu šikmých rezov v polohe 45° najskôr povoľte zaistovaciu rukoväť šikmých rezov a nakláňajte hlavu píly, pokiaľ sa nezastaví. Overte, či je odstavenie šikmého rezu (Y) v polohe 45°. Ak neukazuje ukazovateľ šikmého rezu (AN) presne 45°, otáčajte nastavovacou skrutkou pre šikmé rezy v uhle 45° (AP), pokiaľ nebude ukazovateľ šikmých rezov (AN) presne na hodnote 45°.

Ovládanie krytu a viditeľnosť (obr. 1, 24)



UPOZORNENIE: Riziko pricviknutia. Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia zranenia pri sťahovaní ovládacej rukoväti smerom dole majte palec vždy pod rukoväťou. Pri sťahovaní ovládacej rukoväti smerom dole sa bude spodný kryt pohybovať smerom hore, čím môže dôjsť k pricviknutiu.

Spodný ochranný kryt (D) Vašej píly je navrhnutý tak, aby automaticky odkryl pílový kotúč pri spustení ramena píly nadol a aby ho pri zdvihnutí ramena zakryl.

Pred každým použitím alebo po vykonaní nastavenia pohybnite ramenom píly (s vypnutou pílou) a uistite sa, či sa kryt plynule otvára a či sa úplne zatvára. Kryt sa nesmie dotýkať pílového kotúča. S ramenom píly v hornej polohe zdvihnite

kryt (s vypnutou pílou) ako na uvedenom obr. 24 a potom tento kryt uvoľníte. Kryt sa musí rýchlo úplne zavrieť. Ak sa kryt nepohybuje voľne a ak nedochádza k jeho rýchlemu zavretiu, pílu nepoužívajte. Pri práci s pílou nikdy neupínajte alebo neuväzujte tento kryt v otvorenej polohe.

Kryt môžete zdvihnúť rukou pri montáži alebo demontáži pílového kotúča alebo pri kontrolovaní píly. NIKDY RUKOU NEZDVIHAJTE SPODNÝ OCHRANNÝ KRYT PÍLOVÉHO KOTÚČA, POKIAĽ NEBUDE KOTÚČ CELKOM ZASTAVENÝ.

POZNÁMKA: Určité špeciálne rezy veľkých obrobkov vyžadujú, aby ste kryt dvíhali ručne. Pozrite časť **Rezanie veľkých obrobkov** v kapitole **Špeciálne rezy**.

Predná časť krytu je z dôvodu lepšej viditeľnosti počas rezu vybavená lamelami. I keď lamely výrazne znižujú množstvo odlietavajúceho materiálu, v kryte sú otvory, a preto musíte pri práci vždy používať ochranné okuliare.

Nastavenie vodiacich tyčí (obr. 1)

Vykonávajte pravidelnú kontrolu vôle vodiacich tyčí (M). Tieto vodiace tyče je možné čistiť suchou a čistou handričkou. Pravú vodiacu tyč je možné nastaviť pomocou nastavovacej skrutky (S), ktorá je zobrazená na obr. 1. Ak chcete vôľu vodiacich tyčí zmenšiť, použite šesťhranný kľúč 4 mm a postupne otáčajte nastaviteľnou skrutkou v smere pohybu hodinových ručičiek a súčasne posúvajte hlavu píly dopredu a dozadu. Zmenšenie vôľu a súčasne udržiajte minimálnu silu pre posuv.

Podoprenie dlhých obrobkov



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

DLHÉ OBROBKY SI VŽDY PODOPRITE.

Nikdy nevyužívajte ďalšiu osobu ako náhradu za predĺženie stola, ako ďalšiu podporu pre obrobky, ktoré sú dlhšie alebo širšie než stôl pokosovej píly, alebo ako pomoc pri posuve, podopieraní alebo manipulácii s obrobkom.

Dlhé obrobky podoprite konvenčnými prostriedkami, ako sú stojany alebo tesárske podpery, aby ste zabránili pádu obrobku alebo úrazu.

Rezanie rámov obrazov, rámčekov a ďalších štvorstranných projektov (obr. 16, 17)

Aby ste čo najlepšie pochopili vykonávanie všetkých uvedených úkonov, odporúčame Vám, aby ste si vyskúšali niekoľko jednoduchých projektov s odpadovým drevom, pokiaľ si neosvojíte správne ovládanie tejto píly.

Vaša píla je dokonale prispôbená na vykonávanie pokosových spojovacích rezov, ako je zobrazené na obr. 16. Nákres A na obr. 17 zobrazuje spoj vytvorený pomocou šikmých rezov v uhle 45° vykonaný na dvoch doskách, ktoré vytvoria rohový spoj v uhle 90°. Pri tomto spoji je rameno pokosu zaistené v nulovej polohe a nastavenie šikmého rezu je zaistené v polohe 45°. V tomto prípade je obrobok položený širšou stranou na stôl píly a užšou stranou sa opiera o vodidlo. Rovnaký rez môže byť taktiež vykonaný po nastavení píly do polohy pre pokosové rezy vpravo a vlavo so širšou stranou obrobku opretou o vodidlo.

Rezanie ozdobných líšt a iných rámov (obr. 17)

Nákres B na obr. 17 zobrazuje spoj vykonaný nastavením ramena pokosových rezov do polohy 45° pre pokosový rez dvoch líšt, aby vytvárali rohový spoj 90°. Na vytvorenie tohto typu spoja nastavte šikmý rez na nulu a rameno pokosových rezov do polohy 45°. Ešte raz, položte obrobok tak, aby bol širšou plochou stranou položený na stole píly a aby sa užšou stranou opieral o vodidlo.

Obr. 16 a 17 sú určené iba pre štvorstranné predmety.

Pri spajovaní výrobkov s viacerými stranami musia byť zmenené uhly pokosových a šikmých rezov. Správne hodnoty uhlov pre rôzne tvary líšt sú v nižšie uvedenej tabuľke.

– PŘÍKLADY –	
POČET STRÁN	POKOSOVÝ ALEBO ŠIKMÝ UHOL
4	45°
5	36°
6	30°
7	25,7°
8	22,5°
9	20°
10	18°

Táto tabuľka predpokladá, že sú všetky strany rovnako dlhé. Pri tvare, ktorý nie je v tabuľke uvedený, použite nasledujúci vzorec: 180° vydelených počtom strán zodpovedá uhlu pokosového rezu (ak je obrobok rezaný zvisle) alebo uhlu šikmého rezu (ak je obrobok pri rezaní položený na plocho).

Rezanie kombinovaných pokosových rezov (obr. 18)

Kombinovaný pokos je rez, pri ktorom je súčasne vykonávaný pokosový rez a šikmý rez. Ide o druh rezu používaný na výrobu rámčekov alebo boxov so šikmými stranami, ako je napríklad výrobok na obr. 18.

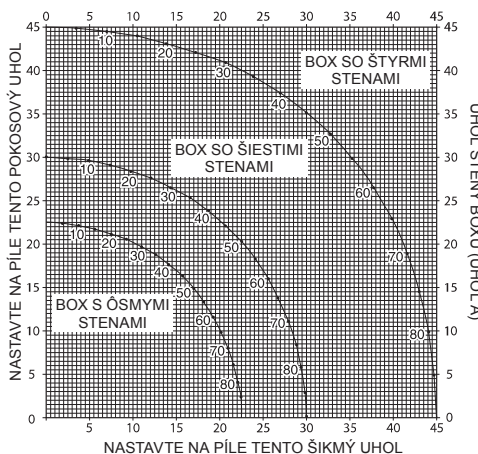
POZNÁMKA: Ak sa uhol rezu pri jednotlivých rezoch odlišuje, skontrolujte, či sú riadne dotiahnuté zaistovacie rukoväti šikmých a pokosových rezov. Tieto rukoväti musia byť dotiahnuté po vykonaní každej zmeny šikmého alebo pokosového rezu.

Nižšie uvedená tabuľka Vám bude pomáhať pri voľbe správneho nastavenia šikmých a pokosových rezov pri kombinovaných pokosových rezoch. Pri práci s diagramom si zvolte požadovaný uhol A (obr. 18) Vášho projektu a umiestnite tento uhol na zodpovedajúci oblúk v diagrame. Z tohto bodu sledujte priamku vedúcu priamo dole, kde nájdete správnu hodnotu uhla šikmého rezu a ak budete sledovať priamku vedúcu vodorovne z tohto bodu, získate správnu hodnotu uhla pokosového rezu.

Nastavte na píle predpísané uhly a urobte niekoľko skúšobných rezov. Vyskúšajte si skladanie narezaných kusov dohromady, pokiaľ si nevytvoríte cit pre tento pracovný postup.

Príklad: Na zhotovenie výrobku so štyrmi stranami s vonkajším uhlom 26° (uhol A, obr. 18) použite horný pravý oblúk. Nájdite na oblúku hodnotu uhla 26°. Sledujte na každej strane vodorovnú priesečnicu a dostanete uhol pokosového rezu (42°) pre nastavenie na

píle. Obdobným spôsobom sledovaním zvislej priesečnice hore či dole dostanete uhol šikmého rezu (18°). Vždy vykonajte niekoľko rezov na odpadovom materiáli na kontrolu nastavenia píly.



Rezanie podlahových tvarovaných lišt (obr. 19)

Priame rezy 90°:

Oprite obrobok o vodidlo a držte ho na mieste ako na obr. 19. Zapnite pílu, nechajte pílový kotúč dosiahnuť maximálne otáčky, stlačte nadol rameno píly a vykonajte plynulý rez.

REZANIE PODLAHOVÝCH LIŠŤ AŽ DO VÝŠKY 89 MM VO ZVISLEJ POLOHE VZHLADOM NA VODIDLO

Umiestnite materiál do polohy ako na obr. 19.

Všetky rezy musia byť vykonávané so zadnou stranou lišty opretou o vodidlo a so spodnou stranou opretou o stôl píly.

	VNÚTORNÝ ROH	VONKAJŠÍ ROH
Ľavá strana	Ľavý pokos 45°	Pravý pokos 45°
	Držte ľavú časť	Držte ľavú časť
Pravá strana	Pravý pokos 45°	Ľavý pokos 45°
	Držte pravú časť	Držte pravú časť

Vyššie popísaným spôsobom je možné rezať obrobky až do rozmeru 89 mm. Šírka materiálu nesmie prekročiť 19 mm.

Rezanie stropných tvarovaných lišt (obr. 20, 21)

Aby stropné lišty presne sedeli, musia byť ich konce rezané kombinovaným pokosovým rezom s extrémnou presnosťou.

Dve rovné plochy na stropných lištách sú narezané v uhle, ktorý po spojení vytvorí presný uhol 90°. Väčšina používaných stropných lišt, ale nie všetky, má horný zadný uhol (časť, ktorá je priložená k stropu) 52° a spodný zadný uhol (časť, ktorá je priložená pri stene) 38°.

Vaša pokosová píla má k dispozícii prednastavené pevné dorazy pre pokosové rezy v uhle 31,6° vľavo a vpravo pre rezanie stropných lišt so správnym uhlom. Na mierke šikmých rezov je k dispozícii taktiež značka v polohe 33,8°.

Diagram **Nastavenie šikmého rezu/Typ rezu** poskytuje správne nastavenie pre rezanie stropných lišt. (Hodnoty pre nastavenie pokosových a šikmých rezov sú veľmi presné a ich nastavenie na pokosovej píle nie je jednoduché.) Pretože vo väčšine miestností nie sú steny v polohe presne 90°, musíte vykonávať veľmi jemné nastavenie.

PRETO JE VEĽMI DÔLEŽITÉ VYKONÁVAŤ PREDBEŽNÚ SKÚŠKU NA ODPADOVOM MATERIÁLI!

POKYNY PRE REZANIE NAPLOCHO POLOŽENÝCH STROPNÝCH LIŠŤ A POUŽITIE KOMBINOVANÝCH REZOV

1. Položte ozdobnú lištu širšou zadnou stranou naplocho na stôl píly (obr. 20).
2. Nižšie uvedené nastavenia sú určené pre všetky štandardné (USA) ozdobné lišty s uhlami 52° a 38°.

NASTAVENIE ŠIKMÉHO REZU	TYP REZU
33,8°	ĽAVÁ STRANA, VNÚTORNÝ ROH: 1. Horná časť lišty opretá o vodidlo 2. Stôl pre pokosové rezy nastavený v polohe 31,62° vpravo 3. Držte ľavú časť
	PRÁVÁ STRANA, VNÚTORNÝ ROH: 1. Spodná časť lišty opretá o vodidlo 2. Stôl pre pokosové rezy nastavený v polohe 31,62° vľavo 3. Držte ľavú časť

NASTAVENIE ŠIKMÉHO REZU	TYP REZU	VNÚTORNÝ ROH	VONKAJŠÍ ROH
33,8°	ĽAVÁ STRANA, VONKAJŠÍ ROH: 1. Spodná časť lišty opretá o vodidlo 2. Stôl pre pokosové rezy nastavený v polohe 31,62° vľavo 3. Držte pravú časť	Pravý pokos 45°	Ľavý pokos 45°
		Držte pravú časť	Držte pravú časť
		Ľavý pokos 45°	Pravý pokos 45°
33,8°	PRAVÁ STRANA, VONKAJŠÍ ROH: 1. Horná časť lišty opretá o vodidlo 2. Stôl pre pokosové rezy nastavený v polohe 31,62° vpravo 3. Držte pravú časť	Držte ľavú časť	Držte ľavú časť

POZNÁMKA: Pri nastavení šikmých a pokosových uhlov pre všetky kombinované pokosové rezy si uvedomte, že prednastavené uhly pre stropné lišty sú veľmi presné a ich nastavenie je náročné. Pretože môže veľmi jednoducho dôjsť k miernemu posuvu a iba niekoľko miestností má presne kolmé rohy, **každé nastavenie musí byť vyskúšané na odpadovom materiáli.**

PRETO JE VEĽMI DÔLEŽITÉ VYKONÁVAŤ PREDBEŽNÚ SKÚŠKU NA ODPADOVOM MATERIÁLI!

ALTERNATÍVNY SPÔSOB VYKONANIA REZU STROPNEJ LIŠTY

Položte lištu šikmo medzi vodidlo (K) a stôl pokosovej píly (AQ), ako je zobrazené na obr. 21.

Výhodou rezania stropných lišt pomocou tejto metódy je to, že sa nemusí použiť žiadny šikmý rez. Môžu byť vykonané minútové zmeny v nastavení uhla pokosového rezu bez toho, aby bol ovplyvnený uhol šikmého rezu. Ak sa v miestnosti vyskytujú rohy, ktoré nezvierajú uhol 90°, pílu je možné rýchlo a jednoducho prispôbiť.

POKYNY PRE REZANIE STROPNÝCH LIŠŤ POLOŽENÝCH ŠIKMO MEDZI VODIDLOM A ZÁKLADNOU PÍLY PRE VŠETKY REZY

Táto pokosová píla môže vykonávať rezy stropných lišt až do rozmerov 14 × 92 mm.

1. Položte lištu šikmo medzi vodidlo (K) a stôl pokosovej píly (AQ), ako je zobrazené na obr. 21.
2. Šikmé plošky na zadnej strane stropnej lišty musia ležať priamo na vodidle a na stole píly.

Špeciálne rezy

NEVYKONÁVAJTE ŽIADNY REZ, AK NIE JE OBROBOK ZAISTENÝ NA STOLE PÍLY A AK NIE JE OPRETY O VODIDLO.

OHNUTÉ OBROBKY (OBR. 22, 23)

Pri rezaní ohnutých obrobkov tieto obrobky vždy umiestnite tak, ako je zobrazené na obr. 22, a nikdy ich nekladte spôsobom znázorneným na obr. 23. Nesprávne umiestnenie materiálu spôsobí, že pri dokončovaní rezu bude dochádzať k pricviknutiu pílového kotúča.

REZANIE GULATÝCH MATERIÁLOV

GULATÉ MATERIÁLY MUSIA BYŤ UPNUTÉ ALEBO PEVNE PRITLAČENÉ K VODIDLU, ABY SA ZABRÁNILO ICH ODVALOVANIU. To je veľmi dôležité najmä pri vykonávaní uhlových rezov.

REZANIE ROZMERNÝCH OBROBKOV (OBR. 24)

Občas sa stane, že je obrobok príliš veľký na to, aby sa dostal pod spodný kryt pílového kotúča. Ak chcete kryt zdvihnúť, s vypnutou pílou a s pravou rukou na ovládacej rukoväti položte palec pravej ruky na hornú časť krytu. Palcom dvíhajte kryt hore do takej polohy, aby sa obrobok dostal po tento kryt, ako je zobrazené na obr. 24. Pred spustením motora kryt uvoľnite. Mechanizmus krytu bude počas rezu normálne pracovať. Vykonávajte tento úkon iba v prípade, ak je to nutné. **PRI PREVÁDZKE PÍLY NIKDY NEUVÁŽUJTE, NEPRIPEVŇUJTE A NEDRŽTE OCHRANNÝ KRYT V OTVORENEJ POLOHE.**

ÚDRŽBA

Vaše náradie DeWALT bolo skonštruované tak, aby pracovalo čo najdlhšie s minimálnymi nárokmi na údržbu. Dôkladná starostlivosť o náradie a jeho pravidelné čistenie Vám zaisťujú jeho bezproblémový chod.



VAROVANIE: Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia, pred vykonávaním čistenia alebo údržby a pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

Nabíjačka a akumulátor nie sú opraviteľné.



Mazanie

Vaše náradie nevyžaduje žiadne ďalšie mazanie.



Čistenie



VAROVANIE: Hneď ako sa vo vetracích drážkach hlavného krytu a v ich blízkosti nahromadia prach a nečistoty, odstráňte ich prúdom suchého stlačeného vzduchu. Pri vykonávaní tohto úkonu používajte schválenú ochranu zraku a schválený respirátor.



VAROVANIE: Na čistenie nekovových súčastí náradia nikdy nepoužívajte rozpúšťadlá alebo iné agresívne látky. Tieto chemikálie môžu oslabiť materiály použité v týchto častiach. Používajte iba handričku navlhčenú v mydlovom roztoku. Nikdy nedovoľte, aby sa do náradia dostala akákoľvek kvapalina. Nikdy neponárajte žiadnu časť náradia do kvapaliny.

POKYNY NA ČISTENIE NABÍJAČKY



VAROVANIE: Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Pred čistením nabíjačky vždy odpojte od elektrickej siete. Nečistoty a mazivá môžu byť z povrchu nabíjačky odstránené pomocou handričky alebo mäkkej kefy bez kovových štetín. Nepoužívajte vodu ani žiadne čistiace prostriedky.

Doplnkové príslušenstvo



VAROVANIE: Pretože iné príslušenstvo, než je príslušenstvo ponúkané spoločnosťou DEWALT, nebolo s týmto výrobkom

testované, môže byť použitie takého príslušenstva nebezpečné. Ak chcete znížiť riziko zranenia, používajte s týmto výrobkom iba príslušenstvo odporúčané spoločnosťou DEWALT.

Nasledujúce príslušenstvo, určené pre Vašu pokosovú pílu, môže byť užitočné. V niektorých prípadoch môže byť vhodnejšie použitie vlastných pracovných podpier, dorazov, svoriek atď. Výber a použitie takého príslušenstva robte vždy starostlivo. Ďalšie informácie týkajúce sa vhodného príslušenstva získate u autorizovaného predajcu.

PÍLOVÉ KOTUČE

POUŽÍVAJTE IBA PÍLOVÉ KOTUČE S PRIEMEROM 184 MM, S GULATÝM UPÍNACÍM OTVOROM S PRIEMEROM 16 MM A S MAXIMÁLNOU ŠÍRKOU REZU 2,1 MM. OTÁČKY PÍLOVÉHO KOTUČA MUSIA BYŤ MINIMÁLNE 4 000 OT./MIN. NEPOUŽÍVAJTE PÍLOVÉ KOTUČE S HRANATÝM UPÍNACÍM OTVOROM. Nikdy nepoužívajte pílové kotuče s inými priermi. Neboli by riadne chránené. Používajte iba kotuče pre priečne rezy! Nepoužívajte kotuče určené na pozdĺžne rozrezávanie, kombinované kotuče alebo kotuče so sklonom ozubenia väčším ako 7°.

POPIS PÍLOVÝCH KOTUČOV		
POUŽITIE	PRIEMER	POČET ZUBOV
Univerzálny	184 mm	40
Jemné rezy dreva	184 mm	60

Ochrana životného prostredia



Triedte odpad. Výrobky a akumulátory označené týmto symbolom sa nesmú vyhadzovať do bežného domáceho odpadu.

Výrobky a akumulátory obsahujú materiály, ktoré je možné obnoviť alebo recyklovať, čo znižuje dopyt po surovinách. Recyklujte, prosím, elektrické výrobky a akumulátory podľa miestnych predpisov. Ďalšie informácie nájdete na internetovej adrese www.2helpU.com.

Nabíjací akumulátor

Tieto akumulátory s dlhou životnosťou sa musia nabíjať v prípade, keď už neposkytujú dostatočný výkon pre predtým ľahko vykonávané pracovné operácie. Po ukončení prevádzkovej životnosti akumulátora vykonajte jeho likvidáciu tak, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia:

-
- Nechajte náradie v chode, kým nedôjde k úplnému vybitiu akumulátora a potom ho z náradia vyberte.
 - Akumulátory Li-Ion je možné recyklovať. Odovzdajte ich, prosím, predajcovi alebo do miestnej zberne. Zhromaždené akumulátory budú recyklované alebo zlikvidované tak, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia.

Poruchy a postupy na ich odstránenie

ZAISTITE, ABY BOLI RIADNE DODRŽÍVANÉ BEZPEČNOSTNÉ PREDPISY A POKYNY

PROBLÉM	ČO NIE JE SPRÁVNE?	ODSTRÁNENIE PROBLÉMU
Pílu nie je možné spustiť	1. Nie je vložený akumulátor	1. Vložte akumulátor do náradia. Pozrite časť Vloženie a vybratie akumulátora .
	2. Akumulátor nie je nabitý	2. Nabite akumulátor. Pozrite časť Postup pri nabíjaní .
	3. Opotrebované uhlíky	3. Zverte výmenu uhlíkov autorizovanému servisu.
Píla vykonáva nevyhovujúce rezy	1. Tupý pílový kotúč	1. Vymeňte pílový kotúč. Pozrite časť Výmena alebo nasadenie nového pílového kotúča .
	2. Pílový kotúč je namontovaný opačne	2. Otočte pílový kotúč. Pozrite časť Výmena alebo nasadenie nového pílového kotúča .
	3. Nečistoty alebo živica na pílovom kotúči	3. Odstráňte pílový kotúč z píly a očistite ho pomocou oceľovej vlny a terpentínu alebo čistiacim prostriedkom na rúry.
	4. Nesprávny pílový kotúč pre vykonávanú prácu	4. Vymeňte pílový kotúč. Pozrite časť Pílové kotúče v kapitole Voliteľné príslušenstvo.
Pracovné LED osvetlenie XPS™ blíkajú	1. Akumulátor nie je nabitý	1. Nabite akumulátor. Pozrite časť Postup pri nabíjaní .
Píla nadmerne vibruje	1. Píla nie je riadne upevnená na stojane alebo na pracovnom stole	1. Riadne utiahnite všetky montážne prvky. Pozrite časť Montáž na pracovný stôl .
	2. Stojan alebo pracovný stôl nestoja na rovnej podlahe	2. Premiestnite pílu na rovný povrch. Pozrite časť Zoznámenie sa s výrobkom .
	3. Poškodený pílový kotúč	3. Vymeňte pílový kotúč. Pozrite časť Výmena alebo nasadenie nového pílového kotúča .
Píla nevykonáva presné pokosové rezy	1. Mierka pokosových rezov nie je správne nastavená.	1. Vykonajte kontrolu a nové nastavenie. Pozrite časť Nastavenie mierky pokosových rezov v kapitole Nastavenie .
	2. Pílový kotúč nie je v kolmej polohe vzhľadom na vodidlo	2. Vykonajte kontrolu a nové nastavenie. Pozrite časť Nastavenie mierky pokosových rezov v kapitole Nastavenie .
	3. Pílový kotúč nie je v kolmej polohe vzhľadom na pracovný stôl	3. Vykonajte kontrolu a nastavenie vodidla. Pozrite časť Nastavenie kolmej polohy vzhľadom na stôl v kapitole Nastavenie .
	4. Obrobok sa pohybuje	4. Riadne upnite obrobok k vodidlu alebo nalepte na vodidlo brúsny papier s hrúbkou brúsnych zŕn 120.
	5. Opotrebovaná alebo poškodená drážka pre pílový kotúč	5. Zverte výmenu autorizovanému servisu.
Materiál blokuje pílový kotúč	1. Rezanie ohnutých materiálov	1. Pozrite časť Ohnuté materiály v kapitole Špeciálne rezy .

ZÁRUKA

Spoločnosť DeWALT je presvedčená o kvalite svojich výrobkov a ponúka mimoriadnu záruku pre profesionálnych používateľov tohto náradia. Táto záruka sa ponúka v prospech zákazníka a nijako neovplyvní jeho zákonné záručné práva. Táto záruka platí vo všetkých členských štátoch EÚ a Európskej zóny voľného obchodu EFTA.

• 30 DNÍ ZÁRUKA VÝMENY •

Ak nie ste s výkonom Vášho náradia DeWALT celkom spokojní, môžete ho do 30 dní po kúpe vrátiť. Náradie musí byť v kompletnom stave ako pri kúpe a musí byť dodané na miesto, kde bolo kúpené, kde sa vymení alebo vráti peniaze. Náradie musí byť v uspokojivom stave a musí byť predložený doklad o jeho kúpe.

• JEDNOROČNÁ ZMLUVA NA BEZPLATNÝ SERVIS •

Ak sa musí počas 12 mesiacov po kúpe vykonať údržba alebo servis Vášho náradia DeWALT, máte nárok na jedno bezplatné vykonanie tohto úkonu. Tento úkon sa bezplatne vykoná v autorizovanom servise DeWALT. K náradiu musí byť predložený doklad o jeho kúpe. Táto oprava zahŕňa aj prácu. Tento bezplatný servis sa nevzťahuje na príslušenstvo a náhradné diely, ak nie sú tiež kryté zárukou.

• JEDNOROČNÁ PLNÁ ZÁRUKA •

Ak dôjde počas 12 mesiacov od kúpy výrobku DeWALT k poškodeniu tohto výrobku z dôvodu poruchy materiálu alebo zlého dielenského spracovania, spoločnosť DeWALT zaručuje bezplatnú výmenu všetkých poškodených častí – alebo podľa nášho uváženia – bezplatnú výmenu celého náradia, za predpokladu, že:

- Porucha nevznikla v dôsledku neodborného zaobchádzania.
- Výrobok bol vystavený bežnému použitiu a opotrebovaniu.
- Výrobok neopravovali neoprávnené osoby.
- Bol predložený doklad o kúpe;
- Bol výrobok vrátený kompletný s pôvodnými komponentmi.

Ak požadujete reklamáciu, kontaktujte predajcu, u ktorého ste výrobok kúpili alebo vyhľadajte autorizovanú servisnú organizáciu. Zoznam autorizovaných servisov DeWALT a podrobnosti o popredajnom servise nájdete aj na internetovej adrese: www.2helpU.com.

STANLEY BLACK & DECKER CZECH REPUBLIC S.R.O.

Türkova 5b
149 00 Praha 4
Česká Republika
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
Servis: 00420 244 403 247
www.dewalt.cz
obchod@sbdinc.com

STANLEY BLACK & DECKER SLOVAKIA S.R.O.

Vysoká 2/b
811 06 Bratislava
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
www.dewalt.sk
obchod@sbdinc.com

BAND SERVIS

K Pasekám 4440
760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

BAND SERVIS

Paulínska 22
917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624
www.bandservis.sk
p.talajka@bandservis.sk

Právo na prípadné zmeny vyhradené.

06/2014



TYP VÝROBKU:

CZ	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
SK	Výrobný kód	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

CZ Dokumentace záruční opravy			SK Dokumentácia záručnej opravy			
CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum príjmu	Dátum opravy	Číslo objednávky	Porucha	Pečiatka Podpis

CZ
Adresy servisu
Band servis
Klásterského 2
CZ-140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167

CZ
Band servis
K Pasekám 4440
CZ-760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
<http://www.bandservis.cz>

SK
Adresa servisu
Band servis
Paulínska ul. 22
SK-917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624